

# Krafer Zeitung.

Nr. 220.

Montag den 28. September

1863.

Die „Krafer Zeitung“ erscheint täglich mit Ausnahme der Sonn- und Feiertage. Vierteljährlicher Abonnementspreis: für Krafer 3 fl., mit Verfrachtung 4 fl., für einzelne Monate 1 fl., resp. 1 fl. 35 Kr., einzelne Nummern 9 Kr. Redaction, Administration und Expedition: Grod-Gasse Nr. 107.

VII. Jahrgang.

Insertionsgebühr im Intelligenzblatt für den Raum einer viergespaltenen Petitzeile für die erste Einrückung 7 Kr. für jede weitere Einrückung 3 1/2 Kr. Stempelgebühr für jede Einrückung 30 Kr. — Inserat-Bestellungen und Gelder übernimmt Karl Rudwiger. — Zusendungen werden franco erbeten.

## Einladung zum Abonnement

auf das mit dem 1. October l. J. beginnende neue Quartal der

## „Krafer Zeitung.“

Der Pränumerationspreis für die Zeit vom 1. October bis Ende December 1863 beträgt für Krafer 3 fl., für auswärtig mit Inbegriff der Postverfrachtung, 4 fl.

Abonnements auf einzelne Monate (vom Tage der Zusendung des ersten Blattes an) werden für Krafer mit 1 fl., für auswärtig mit 1 fl. 35 Kr. berechnet.

## Amtlicher Theil.

Nr. 21.992.

Die Gemeinden des Sandezer Kreises: Rybie nowe, Rybie stare, Rupniów, Kisielówka und Piekielek haben zum Zwecke der Dotirung einer Piarsschule in Rybie nowe, an welcher der Schul- und Organistendienst vereinigt sein soll, nachstehende Verbindlichkeiten übernommen:

1. Zum Unterhalte des Lehrers jährlich 89 fl. Conventions-Münze (93 fl. 45 Kr. öst. Währ.) beizutragen, wovon:
  - auf Rybie nowe . . . 35 fl. C.-M.,
  - auf Rybie stare . . . 15 fl. „
  - auf Rupniów . . . 25 fl. „
  - auf Kisielówka . . . 10 fl. „
  - auf Piekielek . . . 4 fl. „entfallen sollen.

2. Das Schulhaus stets im guten Stande zu erhalten und für die Schuläuberung Sorge zu tragen.

3. Die zur Schulbeheizung von den Gutsheer-schaften in Rupniów und Rybie nowe zugesicherten 6 Klafter Brennholz unentgeltlich zu fallen und zuzuführen.

Dieses an den Tag gelegte Streben zur Förderung der Volksbildung wird anerkennend zur allgemeinen Kenntniß gebracht.

Von der k. k. Statthaltereicommission.

Krafer, am 24. September 1863.

Se. k. k. Apostolische Majestät haben mit Allerhöchster Entschliessung vom 19. September d. J. allergnädigst zu genehmigen geruht, daß der ehemalige ordentliche Professor der Zoologie und vergleichenden Anatomie der Universität Krafer Dr. Camil Seydel in gleicher Eigenschaft an die Universität in Innsbruck versetzt werde.

Se. k. k. Apostolische Majestät haben mit Allerhöchster Hand-schreiben vom 24. August d. J. aus besonderer Allerhöchster Gnade die Uebertragung des Aeltesten des pensionirten Generalmajors Joseph Ritter Bocchi v. Morecci an seinen Adoptivsohn Carl Jakob Wimmer, Major im Herzog Wilhelm von Braunschweig 7. Kürassier-Regimente, allergnädigst zu bewilligen geruht.

Der neuernannte päpstliche Nuntius Monsignor Mariano Falaschetti Antonicci, Erzbischof von Athen, hat die Ehre gehabt, Se. k. k. Apostolischen Majestät am 19. September d. J. in feierlicher Audienz sein Beglaubigungsschreiben zu überreichen.

Se. k. k. Apostolische Majestät haben mit Allerhöchster Entschliessung vom 19. September d. J. dem Schiffmühlbesitzer in Lang-Gersdorf Carl Engel in Anerkennung der von ihm mit eigener Lebensgefahr vollbrachten Rettung zweier Menschenleben das silberne Verdienstkreuz allergnädigst zu verleihen geruht.

Se. k. k. Apostolische Majestät haben mit Allerhöchster Entschliessung vom 11. September d. J. den apostolischen Protonotar und Präses der Centralcommission für die Verwaltung der Kirchengüter in Padua Franz Rossi zum Canonicus dei S. S. Nicolò e Tommaso an dem dortigen Domcapitel allergnädigst zu ernennen geruht.

Se. k. k. Apostolische Majestät haben mit Allerhöchster Entschliessung vom 14. September d. J. aus Gnade die Marttgemeinde Bogarcs in Siebenbürgen in die Reihe der Städte zu erheben geruht.

Se. k. k. Apostolische Majestät haben mit Allerhöchster Entschliessung vom 10. September d. J. allergnädigst zu gestatten geruht, daß:

- der Kammerer, Werner Friedrich Freiherr v. Riese-Stallburg, das Commandeurkreuz des königl. portugiesischen Christus-Ordens;
- der Statthaltereirath bei der lombardisch-venetianischen Statthalterei, August Albert Ritter v. Glanvatten, das Commandeurkreuz des päpstlichen St. Gregor-Ordens;
- der Fabrikbesitzer Karl Oberleitner in Schönberg und der Fabrikbesitzer Emil Seydel in Wien das Ritterkreuz des königl. württembergischen Friedrichs-Ordens;
- der Schiffscapitän, G. Pallina, das Ritterkreuz des päpstlichen St. Gregor-Ordens und das Ritterkreuz des königl. sardinischen Ordens Franz I.;
- der Professor der Musik, Ernst Pauer in London, das Ritterkreuz des königl. sardinischen Ordens;
- der Bezirksvorsteher in Horowitz, Johann Steffal, und der dortige Bezirksamtsadjunct, Karl Parwons, den kaiserlich-königlichen Wilhelm-Orden vierter Klasse;
- der herzoglich sachsen-coburgische Consul, Friedrich Rosenburg, das Ritterkreuz des herz. sachsen-ernestinischen Haus-Ordens;
- der Hof- und Gerichtsadvocat, Dr. Moriz Schneckl Ritter v. Trebersburg, das Donatorkreuz des souveränen Johanniter-Ordens, und
- der Dr. Alexander Volpi in München, die königlich neapolitanische goldene Civil-Verdienstmedaille annehmen und tragen dürfen, sowie daß

der Wiener Wein-Großhändler, J. Römer und Sohn, den Titel eines königlich schwedisch-norwegischen Hoflieferanten annehmen und führen dürfen.

Se. k. k. Apostolische Majestät haben mit Allerhöchster Entschliessung vom 17. September d. J. dem Inspector der aufgelösten Bandirection in Venedig, Thomas Coronini, bei Verlegung desselben in den bleibenden Ansehung die Allerhöchste Zufriedenheit mit seiner vielfältigen, vorzüglichen Dienstleistung allergnädigst auszusprechen geruht.

Das Staatsministerium hat auf Vorschlag des Gemeinderathes den Realitätenbesitzer Carl Dal Fiume zum Podesta der Stadt Badia in der Provinz Novigo ernannt.

Das Justizministerium hat eine bei dem Kreisgerichte Gilt-elektigte Rathschreiberstelle dem disponiblen Comitatsgerichtsrath aus Gieß, Alois Pfaritsch, mit Befassung seines Titels und Ranges verliehen.

Das Justizministerium hat dem Staatsanwalts-Institut in Jitschin Joseph Macha die angesuchte Uebertragung in gleicher Eigenschaft nach Tabor bewilligt, den verfügbaren ungarischen Staatsanwalts-Institutisten Johann Bartak und Franz Stepha die erledigten Staatsanwalts-Institutistenstellen in Böhmisch-Leipa und in Ghrum verliehen und den Karl Schmidt, Bezirksgerichtsadjucenten in Klattau, zum provisorischen Staatsanwalts-Institutisten in Jitschin ernannt.

Der Gesamtbetrag der zu Ende August 1863 im Umlauf befindlichen Münzstücke betrug in 8,839,479 fl. Wien, am 25. September 1863.

Vom k. k. Finanzministerium.

## Nichtamtlicher Theil.

Krafer, 28. September.

Ueber den Inhalt der preussischen Antwort verlaute, daß dieselbe wesentlich mit dem Berichte des preussischen Ministeriums an den König überein-

stimme und daher dem Inhalte nach als bekannt angenommen werden kann. Die Antwort, obwohl nicht in collectiver Form ertheilt, wird doch an alle Fürsten und Städte, welche das gemeinschaftliche Schreiben an den König gerichtet haben, ziemlich gleichlautend und höchstens vielleicht im Tone verschieden sein. Dadurch, daß an die Theilnehmer des Frankfurter Fürstentages gesonderte Schreiben gerichtet werden, will man einerseits ad oculos demonstriren, daß man die Frankfurter „Vereinigung“ als „rechtlich begründet“ nicht zu erachten vermöge, andererseits aber hofft man in dieser Weise sich am raschesten und sichersten informiren zu können, wie jeder einzelne sich zu dem Fortgang des Reformwerks zu stellen beabsichtige, und in wie fern er vielleicht in seiner „feindseligen“ Haltung gegen Preußen zu verharren gedenke.

Die Wiener „Abendpost“ fällt über den Bericht des preussischen Ministeriums in der Bundesreform-Sache ein wohlbegründetes verwerfendes Urtheil. Das amtliche Organ sagt unter Anderem: „Nun dann, läßt sich deutlich aus dem Ministerialberichte herauslesen, bleibt den mittleren und kleineren Bundesstaaten nichts übrig, als ihr Gut und Blut für „fremde Zwecke“ (diesen freundlichen Ausdruck zuerst in das deutsche Bundesrecht eingeführt zu haben, mögen die Verfasser des Berichtes verantworten) nicht nach freier Wahl, sondern nach Majoritätsbeschlüssen hinzugeben. Die Consequenz dieser merkwürdigen Theorie kann nur eine doppelte sein: Entweder hat Großmachtsgut und Großmachtsgut zum Staunen der civilisirten Welt von Bundeswegen für vorzüglicher und kostbarer zu gelten, als Gut und Blut der Mittel- und Kleinstaaten, oder das fragliche Veto muß allen Bundesstaaten ohne Unterschied eingeräumt werden. Eine solche Anordnung wäre jedoch nicht weniger als das Läuten des Sterbeglockens für den verschwindenden Bund. . . Zusammenfassend freilich läßt sich die Kritik mit wenigen Worten. Der Bericht des preussischen Ministeriums enthält keinen eigentlichen Gegenvorschlag, er stellt lediglich eine Reihe von Vorbedingungen auf, die eine weitere Verhandlung erst ermöglichen sollen. Auch für den Fall, daß diese schlechthin unannehmbaren Vorbedingungen erfüllt würden, verpflichtet sich die preussische Regierung zu nichts, eine positive That einzulegen ist sie auch heute nicht geneigt. Ob diese Politik der freien Hand den Wünschen des deutschen Volkes entsprechen, dem Werke der Bundesreorganisation zu Gute kommen kann, darf ruhig dem Urtheil der öffentlichen Meinung anheimgestellt werden.“ Noch schroffer klingt das Urtheil der „G.-C.“ Sie sagt: „Der Bericht enthält, wenn man ihn genau prüft, gar keinen eigentlichen Gegenvorschlag. Auch wird darin kein positiver Inhalts-punct zu einer Verhandlung geboten, welche irgendwie Aussicht auf Verständigung böte, und auffallen muß die Armuth jenes Schriftstückes an neuen und fruchtbaren Gedanken. Es dreht sich in dem alten, seit Erturf zur Genüge bekannten Ideenkreis umher und kommt nicht einmal über die alten Schlagwörter heraus.“

Nach der „N. Pr. Ztg.“ ist die Denkschrift des preussischen Staatsministeriums über die österreichische Reformacte „im Großen und Ganzen“ das eigene Werk des Herrn Minister-Präsidenten. Daran hat wohl Niemand gezweifelt.

Das „Dresdner Journal“ erklärt die Stipulation, welche laut dem Hamburger Correspondenten der Kaiser von Oesterreich, die vier Könige und der Herzog von Nassau in Frankfurt abgeschlossen haben sollen, für vollständig erfunden.

Die Nachricht der „Bank- und H.-Ztg.“, daß der russische Botschafter in Paris, Baron v. Budberg, nächstens auf den Gütern seiner Mecklenburgischen Verwandten zu einem Besuche von längerer Dauer erwartet wird, ist nach der „N. Pr. Ztg.“ unbegründet. Baron Budberg gedenkt nicht Paris zu verlassen, auch habe derselbe keine Verwandten in Mecklenburg.

Die Pariser officiellen Blätter sagen nichts über die Veröffentlichung der Warschauer Depesche, aber sie wiederholen bis zum Ueberdruß ihren Refrain von Drohungen, die ihnen jedoch auf halbem Wege in der Kehle stecken bleiben. „La France“ versteigt sich zu diesem Sage: „Die drei Höfe sind, nach wie vor, vollkommen einverstanden und es ist möglich, daß die Ereignisse einen intimen Accord zwischen Frankreich und England herbeiführen, dessen Zweck sein wird, den Eventualitäten, welche die Lage einschließt, die Strenge zu bieten.“ Also die drei Höfe sind einverstanden und doch fehlt der dritte in dem besagten Accord. Nichts desto weniger, meint der Pariser = Corr. der „N. Pr. Ztg.“, scheinen diese Sätze des Comte de Lagueronniere das Gerücht zu bestätigen, es fehle nur sehr wenig daran, daß die beiden Westmächte die rebellische Regierung in Warschau anerkennen würden, ein Gerücht, neben dem das andere herläuft, in Chersbourg werden zahlreiche Schlitten gebaut. Wir gestehen, daß wir dies Alles noch für sehr fabelhaft halten, aber wir müßten es notiren. Ein Wiener Corr. der „N. Pr. Ztg.“ spricht die Ueberzeugung aus, daß es den Tuilerien mit allen seinen Fanfaronaden nicht Ernst ist. Vielleicht handle es sich darum, bei der bevorstehenden Eröffnung der Legislative ein Nützling zur Hand zu nehmen, mit dem man in der polnischen Frage Parade machen kann. Allerdings sei es wahr, daß durch die Veröffentlichung des polnischen Memorandums sofort hinter den diplomatischen Actenstücken des Fürsten Gortschakoff im amtlichen Blatte die legitime Regierung und das Revolutionstribunal gleichsam über einen Kamm gehoren werden; allein irgend ein unwiderstehlicher Schritt sei damit nicht gethan, man hab sich höchstens in Paris die Möglichkeiten nach allen Seiten offen gelassen. Viel bestimmter und entschiedener lauten, nach Angabe dieses Corr., die Nachrichten aus London. Der Eindruck, welchen dort die jüngsten russischen Schriftstücke gemacht haben, sei zuverlässig ein ganz ungünstiger gewesen, und die englischen Staatsmänner wären entschlossen, diese ihre Anschauungen in einer Weise zu betheätigen, die jede Ungewißheit ausschließt. Andeutungen in diesem also nicht in dem in letzter Nummer angeedeuteten entgegengelegten Sinne scheinen dem Wiener Cabinet wiederholt zugegangen zu sein. Die Sache habe indessen noch keine feste Gestalt angenommen, und über die Art und Weise, wie man in Downing Street sein Mißbehagen über die russischen Argumentationen ausdrücken wird, sei nicht bekannt. Aber man habe Grund zu glauben, daß England, falls es sich mit Frankreich

## Feuilleton.

### Episoden aus der Reise der japanesischen Gesandten nach Europa.

(Aus dem Cornhill Magazine.)

(Schluß.)

Die Ueberfahrt dauerte 3 Tage und war sehr beschwerlich: in Folge des Schlingerns und Stampfens des Schiffs hatten Ihre Excellenzen alle die abscheulichen Leiden der Seekrankheit zu erdulden. Die gewaltigen Befestigungswerke von Malta erregten ihre Neugier; sie erkundigten sich, ob die Engländer alle diese Wälle gebaut hätten, welcher Macht sie im Besitz der Insel gefolgt, welches die Anzahl der Kanonen und die Stärke der Besatzung sei. Die Künstler der Gesandtschaft machten sich daran den Hafen sammt seinen Vertheidigungswerken zu skizziren, und die Gesandten selbst überwachten die Genauigkeit dieser Skizzen.

Der Gouverneur von Malta, Sir Gaspard le Marchant, öffnete zu Ehren der Japanesen seine Salone, und ließ sie die Gemächer seines Palastes besuchen, mit Inbegriff der Gallerie der in ihre alten Rüstungen gekleideten Ritter. Am folgenden Tag empfing sie der Admiral Sir W. Martin an Bord seines Schiffes „Amphion“, wo sie die Rast-heit und Genauigkeit der Manövre bewunderten, und am

selbigen Abend wohnten sie in der Loge der Lady le Marchant der Oper bei. Die Einladung ins Theater zu gehen hatte sie anfänglich in eine eigenthümliche Verlegenheit gebracht: sie waren nämlich der Meinung, ihre Würde verbiete ihnen diese Einladung anzunehmen, und sie konnten nicht glauben, daß sie im Theater den Gouverneur, die Lady le Marchant, die Offiziere der Garnison und die vornehmsten Einwohner der Stadt wieder finden würden: dieß warf ihre Ideen völlig über den Haufen, denn in Japan gehen die vornehmen Leute nie ins Theater, und wenn sie sich das Vergnügen einer dramatischen Darstellung machen wollen, lassen sie die Schauspieler zu sich kommen. Die drei Kamis entschlossen sich indeß die Oper mit ihrer Gewohnheit zu beehren, und besichtigten die Bühne und das Publikum ohne alle Umstände mit den Lognetten, welche ihnen Lady le Marchant ließ. Die Musik schien ziemlich nach ihrem Geschmack, allein nach der Rückkehr in ihre Wohnung gestanden sie, daß sie den Gesang sehr eigenthümlich gefunden hätten, daß die Primadonna Grimassen mache, und daß sie einen sehr großen Mund habe.

Die japanesische Gesandtschaft war am 7. April in Paris, und hielt sich bis zum 29. desselben Monats dort auf; da aus den französischen Blättern das Thun und Treiben der drei Kamis und ihres Gefolges während ihres Aufenthaltes im Hotel du Louvre bekannt ist, so sprechen wir nicht davon, und folgen ihnen nach London, wo sie im Hotel Claridge abkamen, noch ganz betäubt von der Ueberfahrt über den Arnel-Canal und von dem Empfang

der ihnen in Dover eine Anrede des Mayor von Dover eingetragen hatte, und wo sie den Mitgliedern der Municipalkörperschaft vorgestellt worden waren. Gleich am folgenden Tage erbaten sie sich eine amtliche Zusammenkunft mit dem Grafen Russell, und brachten den Rest des Tages mit Ordnung und Auspackung ihres Gebüdes zu: dies war kein kleines Geschäft; das Personal und Gefandtschaft bestand aus achtunddreißig Köpfen, die mindestens dreihundert Koffer und Kisten mit sich schleppten! Was so viele Koffer enthalten konnten, ist ein Geheimniß geblieben, allein eine Menge Zeugen sind bereit zu versichern, daß alle diese voll und schwer waren. In Japan folgt jedem Mann von hohem Rang der Reist, oder nur einen Besuch abstaten will, ein Trupp Diener, welche mit lackirten Büchsen beladen sind, die an langen auf den Schultern getragenen Stangen hängen. Diese Büchsen enthalten, wie man sagt, Kleider zum Wechseln im Falle von Regen oder Schweiß, was man bei einem Ceremonien-Besuch ebenfalls wechseln muß; sei nun aber dieser Kleider- oder Schuhwechsel nothwendig oder nicht, die Büchsen sind ein unangenehmlicher Theil des Gefolges eines Japanesen, wofür er nicht für einen Mann gelten will der wenig oder kein Vermögen besitzt. Wenn die nach Europa abgeschickten Gesandten darauf rechneten den Fremden durch die Entfaltung ihres Gefolges einen hohen Begriff von ihnen selbst zu geben so werden sie in England grausam enttäuscht worden sein. Bei ihrer Ankunft in London hatten die Kamis statt für sich prächtig geschirrte Pferde vorzufinden,

von zwei Bedienten rechts und links durch die Straßen geführt, oder in lackirten Norimons mit einem militärischen Geleite vor und hinter ihnen, pompös getragen zu werden, statt lange Reihen mit ihren Ballen und Kisten beladener Diener zu sehen, ohne allen weiteren Umstände in eine zweispännige Miethkutsche zu steigen, und die übrigen Personen der Gesandtschaft begaben sich in buntem Antheil in Fiaker, Cabs und Omnibusse, um sich an ihren Bestimmungsort zu verfügen. Die Mangel an Etikette war in ihren Augen eine wahrhafte Unschicklichkeit, und man mußte ihnen sagen, daß das Geleite von Reiterei und die Hofwagen ausschließlich den Mitgliedern des königlichen Hofes vorbehalten seien.

Die meisten dieser von so weit her gekommenen Kisten enthielten wahrscheinlich eine ungeheure Menge Kleidungsstücke, deren sich die Kamis in den verschiedenen Ländern, welche sie zu durchwandern hatten bedienen wollten, und man hat uns gesagt, daß die Schneider in Jeddo mehrere Monate mit der Herstellung ihrer Garderobe beschäftigt gewesen seien. Die Gesandtschaft glaubte, sie werde eine Menge Temperaturwechsel zu bestehen haben, sie müsse sich also mit Stoffen und Geweben aller Art versehen; auch hatte sie alle Factoreien von Sohuama durchstöbert um die wärmsten Glanelle, dichtesten Strümpfe, die starkholigen Stiefel und Schuhe zu suchen, zum Schutz gegen den ewigen Schnee, von welchem wie sie glaubte, Rußland bedeckt sei. Man hatte den Chefs der Gesandtschaft gesagt: sie würden alles dies in besserer Qualität und zu billigerem



über weitere Schritte nicht zu vereinbaren vermöchte, allein und selbständig vorgehen wird. Bei der großen Vorsicht und Zurückhaltung, die das Londoner Cabinet in der politischen Angelegenheit bisher betätigt hat, ist nach unserer Ansicht an ein so energisches Vorgehen wohl nicht zu denken. Die britische Regierung hat ebenso viel Rücksicht auf das Parlament, als die französische auf ihre Legislative zu nehmen. Was man übrigens von diesem Vorgehen Englands quoad mema zu halten hat, geht daraus hervor, daß gleichzeitig von einer isolierten Action Frankreich die Rede ist. Die „France“ meint zwar, daß nach allem, was sie erfahren, England über Charakter und Tragweite der russischen Note gerade so denke, wie Frankreich, glaubt aber, daß „das Cabinet von St. James keine definitiven Beschlüsse in Anwesenheit des Parlaments fassen werde.“

Die „Nation“ versichert, Frankreich habe Desterreich aufgefordert, es möge, nachdem es die 6 Punkte formuliert hat, die Initiative ergreifen, um von Rußland die formelle Zustimmung zu diesen sechs Punkten zu verlangen. Die Nachricht der „Nation“, bemerkt der „Botshfr.“, mag richtig sein; die Initiative ist für jede der drei Mächte schwierig, sie ist es am meisten für Desterreich. Aber nicht bloß die Schwierigkeit des nächsten Vorgehens ist es, welche Frankreich bestimmt, Desterreich die erste Aeußerung zuzumuthen. Man möchte recht gerne der Aufrechterhaltung des Einverständnisses das Opfer der eigenen tapferen Neigungen bringen und der zähesten Methode zur Einleitung der Action, wenn Desterreich sich nur engagieren wollte, zustimmen. Die französische Politik scheint aber auch den Fall in's Auge zu fassen, daß Desterreich sich an der Linie, bis zu welcher es vorgerückt ist, hält und sich zu keiner Ueberschreitung derselben versteht. Für diesen Fall sucht man in Paris die englische Allianz zu einem entschiedenen Vorgehen zu gewinnen, und sich England unter allen Umständen zu sichern. Wie das erwähnte Blatt weiter meldet, soll der Prinz Napoleon in einer Mission nach London gehen. Es ist möglich, daß die Reise des Prinzen Napoleon bereits das sichtbare Zeichen dieser Politik ist, obwohl wir es, wegen der Persönlichkeit des genannten Prinzen, vorerst noch bezweifeln möchten, daß hier von einer politischen Mission an das englische Cabinet die Rede sei.

Die „Opinion nationale“ theilt mit, daß der österreichische Gesandte Namens seiner Regierung die Erklärung abgegeben, dieselbe werde der Anerkennung Polens als kriegsführende Macht ihre Zustimmung nicht geben.

Das Pays druckt den Artikel der Morning Post ab und verspricht, nächsten selber die Frage über die Anerkennung der polnischen Insurrection gründlich zu behandeln. Bis jetzt aber läßt es seine Meinung darüber mit keinem Worte durchblicken; dagegen erklärt es wieder mit großer Energie, Frankreich werde sich allein nicht in einen Krieg stürzen, dessen Proportionen ganz unberechenbar wären.

Herr Drouyn de Lhuys soll auf die Frage, was nun geschehen werde, sich geäußert haben: „Man muß der öffentlichen Meinung nachgeben, zugleich aber auch sie zu beruhigen trachten.“

Das Pariser Polen-Comité hat, wie man der „G. C.“ berichtet, im Auftrage der Nationalregierung in Warschau verschiedene Zweigvereine in jenen Städten organisiert, wo sich fortwährend eine gewisse Zahl Polen aufhält, welche entweder durch ihre Stellung oder durch ihre Mittel der Bewegung in ihrem Vaterlande sich nützlich erweisen können. Solche Zweigvereine befinden sich in London, Brüssel, Berlin, Dresden, Stockholm, Turin, Constantinopel, kurz in allen Hauptstädten Europas oder in Städten, welche in der Nähe des Kriegsschauplatzes gelegen für die regelmäßige Verbindung mit diesem von einer gewissen Bedeutung sind. Das Pariser Centralcomité hat nun ein Rundschreiben an diese Zweigvereine erlassen, worin sie aufgefordert werden, ihre Vorbereitungen zur Unterstützung des Winterfeldzuges in Polen so rasch als möglich zu beenden. Namentlich wird in dem Circular darauf hingewiesen, daß die noch rückständige Steuer für den Aufenthalt im Auslande bis 1. October d. J. eingehen müsse.

Zur mexicanischen Frage ist bereits wiederholt berichtet worden, daß Se. M. der Kaiser dem

französischen Projecte nicht sonderlich geneigt sei. Die „Europe“ bringt nun einen Auspruch des Kaisers, welchen man sich in den höchsten Wiener Kreisen erzählt. „Was kann ich thun,“ soll Se. M. einer hochstehenden Persönlichkeit, welche ihn auf gewisse Schattenseiten der mexicanischen Angelegenheit aufmerksam machte, geantwortet haben, „was soll ich thun? Wenn mein Bruder sich in ein Kloster zurückziehen wollte, so könnte ich ihn daran nicht hindern; wie soll ich ihn hindern nach Mexico zu gehen?“ — Bezüglich der Thronfolge versichert dasselbe Blatt, daß der Erzherzog in dem Falle fortdauernder Kinderlosigkeit einen Prinzen aus dem Hause Toscana zu adoptiren wünsche.

Die Abberufung Mr. Masons, des Bevollmächtigten der Süduion in London, und seine Ueberriedlung nach Paris (die wir gestern schon meldeten) wird heute von der „Times“ in sehr kühlen Sätzen besprochen. Die warme Begeisterung für den Süden ist hin, denn — die Erfolge des Südens liegen seit zwei Monaten viel zu wünschen übrig. Grund genug für die Times, die ganze Frage nun in möglichst nüchternem Lichte anzusehen. Das früher so energisch für den Süden eintretende Blatt schreibt heute unter Anderem Folgendes: Unsere Anerkennung des Südens würde übrigens, wie die Dinge jetzt liegen, wahrscheinlich beinahe fruchtlos bleiben. Man ist der Tapferkeit und Vaterlandsliebe des Südens das Geständniß schuldig, daß er nicht länger des Prestigiums bedarf, das eine fremde Macht ihm verleihen könnte. Man ist aber auch ungelebrt den neulichen Erfolgen des Nordens das Geständniß schuldig, daß der Zeitpunkt noch nicht gekommen ist, zu erklären, daß die ausgeschiedenen Staaten ihre Unabhängigkeit begründet haben. Unsere Interessen sprechen, nicht weniger als unsere Pflicht, für die Beobachtung einer strengen bona fide Neutralität. Wenn die Conserberriten es uns übel nehmen und ihre Agenten zurückrufen, so thut es uns leid, aber ein Verlust wird es nur für sie sein, während unserer Regierung eine Last vom Herzen fallen und die Nation nichts zu bereuen haben wird.“ (So treibt man Politik in Printing House Square! Wir sehen schon den Tag, wo die Times den niedergeworfenen Polen versichern wird, „sie taugten Alle nichts und es geschähe ihnen schon ganz Recht.“)

Richmonder Blätter sprechen vertrauensvoll von Charlestons Mitteln zum Widerstande. Wie der Gouverneur Seymour versichert, hat die Conscription in Newyork bloß 6000 Mann geliefert.

### Verhandlungen des Reichsrathes.

Der Petitions-Ausschuß hat in seiner letzten Sitzung mehrere minder bedeutende Petitionen erledigt, bezüglich welcher Zuweisung an die betreffenden Ministerien beantragt wird. Berichterstatter für dieselben ist der Abg. v. Wende. Eine Petition ist jedoch von größerer politischer Bedeutung. Sie enthält das Begehren einer Gemeinde von Wälsch-Tirol um Errichtung einer Prätur in derselben. Es ist dies die erste Petition, welche aus Wälsch-Tirol an den Reichsrath gelangt. Der Ausschuß empfiehlt die Petition dem Ministerium auf das Wärmste zur Berücksichtigung. Referent ist der Abgeordnete aus Tirol v. Sartori. Der Petitionsausschuß wird in der nächsten Sitzung des Abgeordnetenhauses referiren.

Dem Petitions-Ausschuße des österreichischen Abgeordnetenhauses liegt noch eine Petition vor, welche in doppelter Hinsicht interessant ist. Es ist dies nämlich eine Petition aus Ungarn und eine Petition wegen schlechter Justiz-Verwaltung in Ungarn. Eine angegebene, einer alten, geachteten, magyarischen Familie angehörige Gutsbesitzerin des Tolnaer Comitates, Frau Constanze v. Döry hat eine Petition an das Abgeordnetenhause des Reichsrathes gerichtet, in welcher dieselbe unter umständlicher Erzählung des ihre eigenen Güter betreffenden Sachverhaltes über die schlechte Justizverwaltung der hohen und höchsten Gerichtsbehörden Ungarns Beschwerde führt, und um Abhilfe bittet. Der Reichsrath, welchem gesehlich kein Wirkungskreis in Bezug auf das Gerichtswesen in Ungarn zusteht, wird gegenüber dieser Petition ziemlich ohnmächtig sein. Aber fruchtlos wird die Petition doch kaum sein. Denn die Ver-

handlungen, welche sich an dieselbe vielleicht knüpfen, werden der Sache Beachtung erzwingen. Politisch ist das Moment wichtig, daß die Idee bei dem Reichsrathe Schutz zu finden, auch in Ungarn allmählig Eingang findet und daß hier doch wieder eine sichtbare Spur wahrzunehmen ist, wie die Idee des Gesamtstaates selbst auf den gegen sie hermetisch verschlossenen magyarischen Volksstamm lebendig wirkt.

Der Finanz-Ausschuß beschäftigte sich am 26. d. mit der Kassen-Verwaltung und der Obersten Controlbehörde. Als beachtenswerth wäre hervorzuheben, daß in dem Ausschuße der Antrag gestellt und angenommen wurde: „Der Ausschuß wolle in der nächsten Sitzung des Hauses beantragen, daß vom 1. October die Resultate der Berathungen über die einzelnen Budgets als solche dem Hause vorzulegen wären“, das heißt also, daß man von der früher bestimmten Form eines General-Berichts abzukommen gewillt sei.

### Oesterreichische Monarchie.

Wien, 26. Septbr. Nach Berichten aus Ischl haben dort bereits zwei Jagden stattgefunden. Am Montag ist wieder große Hofjagd. Der Tag der Abreise Sr. Majestät des Kaisers ist noch nicht bestimmt.

Ihre Majestät die Kaiserin und Königin haben zur Vinderung des Nothstandes in Ungarn den Betrag von 10,000 fl. dem k. ungarischen Hofkanzler allergnädigst zu übersenden geruht.

Ihre Majestät die Kaiserin ist heute von Reichenau nach Schönbrunn gekommen und kehrt morgen wieder dahin zurück.

Se. k. Hoheit der Herzog von Modena hat sich nach Bassano begeben, um von seinen Truppen, die jetzt bekanntlich entlassen werden, Abschied zu nehmen.

Sir Charles Lennox-Byke, früherer Vertreter Großbritanniens in Mexico, ist hier angekommen.

Wie aus zuverlässiger Quelle der amtlichen „Grazzer Zeitung“ mitgetheilt wird, steht die Wiederberufung der Landtage noch in diesem Jahre bevor.

### Deutschland.

Aus Leipzig wird gemeldet, daß am 24. d. durch 34 Städte eine gemeinsame Völkerschlag-Feier beschlossen und eventuell zwei Deputirten des Wiener Gemeinderathes der Eintritt in das Central-Comité vorbehalten wurde.

Wie aus Cassel 25. September gemeldet wird, wird die verlagte Ständeversammlung auf den 7. October wieder einberufen.

Die Frankfurter Notiz der „Nationalzeitung“ über 130,000 fl., welche die vierzehntägige Beherbergung der Souveräne die Gemeinde Frankfurt gekostet haben soll, ist nach der „Allg. Z.“ numerisch unwar. Die Repräsentationskosten Frankfurts machen nur etwas über 50,000 fl. aus.

### Frankreich.

Paris, 24. Sept. Der Moniteur übersezt heute mit sichtlichem Vergnügen das Schreiben des mexicanischen Times-Correspondenten, welches die herrliche Wirkung der französischen Intervention und den Jubel des Volkes über den Umschwung der Dinge schildert. Die France meldet aus ganz vertrauenswürdigem Quelle, der Expräsident Suarez lasse überall, wo seine Truppen noch Gewalt haben, Sieges-Bulletins der Generale der nordamerikanischen Unions-Armee austheilen, um die Hoffnung auf eine Hilfsleistung der Washingtoner Regierung wach zu halten. — Die Reise des Prinzen Napoleon nach London knüpft sich, wie man versichert, an keine politische Zwecke. Der Prinz ist nicht für einen Krieg in diesem Augenblicke; auf einem Diner in Meudon hat er vielmehr erklärt, daß ein solcher für jetzt unmöglich sei, daß aber eben so wenig an eine Fortsetzung der bisherigen diplomatischen Intervention zu denken sei. — Man spricht theils von Persigny, theils von Walewski als Nachfolger des Baron Gros; dieser soll nach Petersburg verlegt werden. Demgemäß heißt es auch, Graf Walewski habe in Folge einer Depesche aus Biarritz den Ankauf des Hotels auf dem Quai d'Or-

san noch nicht definitiv abgeschlossen. — Der Herzog von Montebello wird Petersburg am 28. Sept. verlassen. — Es heißt, Herr Baroche habe den Bischöfen zu wissen gethan, man werde es gern sehen, wenn in allen Diöcesen Frankreichs Gebete für Polen angeordnet würden. — Die Regierung soll die Absicht haben, vielleicht um den gelegentlich der Polenfrage voranzuführenden Sturm zu beschwichtigen, bei Eröffnung der Kammern mit einer ganzen Reihe liberaler Gesetze hervorzutreten; u. A. erwähnt man einer Vorlage bezüglich der Freigebung des Buchhandels, die bereits dem Staatsrath unterbreitet sein soll.

### Großbritannien.

Aus London berichtet man der „G. C.“, daß die dortige russische Gesandtschaft, welche unlängst eine Klage wegen Verboten für Polen vor die englischen Gerichte gebracht, auch beabsichtige, wegen der fortwährend revolutionären Thätigkeit der Herzoglichen Druckerei und anderer Klage zu führen. Nebst Herzen ist auch die polnische Druckerei des Alexander Swietoslawski, 12 Gresham Street, Soho bezüglich der Verbreitung von russischen und polnischen Flugchriften sehr thätig. In dieser Druckerei hat auch der russische Fürst Peter Dolgorouff — welcher sich seinerzeit durch sein Buch „La vérité sur la Russie“ bekannt gemacht — mehrere Schriften veröffentlichten und von London nach Rußland schmuggeln lassen. Dolgorouff scheint der russischen Regierung durch seine Publicationen besonders unangenehm, weil diese größtentheils auf Documente fußen. Man versichert, daß die Wohnung des Fürsten fortwährend von russischen Agenten umgeben sei, welche sich bemühen, jeden seiner Schritte auszuforschen.

### Italien.

In den Kreisen der Actionspartei will man wissen, daß die piemontesische Regierung mit dem Plane umgehe, ihre Anhänger in Rom nach polnischem Muster zu organisiren, d. h. eine geheime revolutionäre Regierung, wie diese in Warschau besteht, einzusetzen. Die Actionspartei rüftet sich, diesem Vorhaben durch eine gleichfalls straffere Organisation ihrer Leute zu begegnen, ja es heißt sogar, daß diese Jedermann mit dem Dolche bedrohen, der sich ihren Anordnungen widerseze.

Man schreibt der „G. C.“ aus Neapel, 18. d.: Die Zeitungen erzählen wieder, daß die Briganti an mehreren Punkten sich „massenhaft“ den piemontesischen Behörden gestellt hätten, wodurch ein baldiges Erlöschen des „Brigantaggio“ in Aussicht stehe. Es mag wohl sein, daß einige Abtheilungen der Insurgenten sich aufgelöst und theilweise gestellt haben, aber im Hinblick auf den Umstand, daß ähnliche Nachrichten schon wiederholt von den Journalen im Umlauf gesetzt wurden, ohne daß sie später sich bestätigten, mag jene Notiz mit Vorsicht aufzunehmen sein. Als Curiosum wird geschrieben, daß in letzter Zeit ein Brigant Namens Capled gefangen wurde, welcher eine herkulische Körperstärke besaß. Er zerbrach wiederholt seine Ketten, riß die Schlösser von den Gefängnisthüren, drohte die Fenstergitter auszuheben u. dgl. Man mußte ihn von einem Gefängniß zum andern führen, weil für ihn keines genug fest schien. Nachdem er sechs Fluchtversuche gemacht brachte man Capled nach dem Fort St. Elmo, wo er in einem unterirdischen Kerker mit einem massiven Eisenring an der Mauer angeschmiebet ist. (Wenn das in Warschau geschähe?!)

### Rußland.

Die „Ostseezeitung“ läßt sich aus der Gegend von Kalisch berichten: Unter den zahlreichen Gefechten, deren Schauplatz im Laufe d. M. die ehemalige Woiwodschaft Kalisch gewesen ist, war eines der bedeutendsten und blutigsten das bei Dorfe Dalkow im Kreise Sieradz, am 11. stattfand. Dort standen die vereinigten Insurgenten-Abtheilungen unter Skowroński, Szumlański und Magnuski in der Gesamtstärke von über 500 Mann einem etwas überlegenen Detachement russischer Garde gegenüber. Den Oberbefehl über die Insurgenten führte Skowroński. Die russische Hauptmacht hatte eine sehr günstige Stellung am Saum eines Waldes inne, von wo aus sie den ganzen Kampfsplatz beherrschte und mit Leichtigkeit Cavallerie-Piquets zur Umzingelung der Insurgenten entsenden konnte. Der Kampf wüthete mit großer Erbitterung von beiden Seiten fast 5 Stunden

Preis in Europa finden, allein sie hatten es für klüger gehalten in Japan zu kaufen als sich auf die Handelsleute unserer Hauptstadt verlassen zu müssen. Von allen diesen Gepäcken, welche ihre Kajüten auf den Schiffen und ihre Zimmer in den Gasthöfen überfüllten, sah man sie mehr nicht als ein oder zwei Duzend öffnen! Die Menge ihrer Büchsen war noch vermehrt worden durch die Furcht, welche sie hegte, Mangel zu leiden an Reis, wenn sie nicht die zu ihrem Verbrauch bis zur Rückkehr unter den vielgeliebten Himmel Japans erforderliche Menge mit zu Schiff nahmen. Begehrlich hatte man ihnen tausendmal wiederholt, sie brauchten sich nur für die Ueberfahrt nach Hongkong mit Reis zu versorgen — sie schifften trotzdem in Sedo zweihundert mit Reis angefüllte große Kisten ein, und fügten denselben noch mindestens eben so viele unter dem Titel ihres persönlichen Gepäcks bei. Ferner hatten sie auf dem Verdeck des „Ddin“ Tonnen mit Del, Kasser mit Soy (einer sehr gewürzten Sauce, welche einige europäische Gastronomen wie ihre japanesischen Mitbrüder zu schätzen wissen), Büchsen mit japanesischen Kerzen und Krüge mit Sake aufgehäuft. Bei der Ankunft in Hongkong verursachte der Temperaturwechsel Risse in den Tonnen, und man eräth, welche Del-Durchsickerungen das Verdeck des Schiffes befeuchteten; der erste Lieutenant erklärte im Unwillen darüber: er werde diese Tonnen in's Meer werfen lassen wenn man sich derselben nicht aufs schnellste entledige. Man machte endlich den Rams mis begreiflich: es sei abgeschmackt und unbequem Delkasser nach Europa mitzunehmen, worauf dieselben den Proviant-

meister des „Ddin“ beauftragten den Verkauf dieser Kasser zu bewerkstelligen. Da die Kasser zum größten Theil im Kiehlraum untergebracht waren, so hatte man keine Zeit um zum gleichen Auskunftsmitel mit diesen zu greifen; sie machten die Fahrt nach Frankreich mit, hier aber sah man endlich die Rams vollkommen überzeugt daß man auch anderswo als in Japan Reis finde, und so gingen dieselben nur bis nach Paris.

Am Morgen des 1. Mai 1862 wohnten die drei Gesandten und die vier vornehmsten Beamten ihres Gefolges der Feierlichkeit der Eröffnung der großen Weltausstellung bei. Man wies ihnen Sitze in der für das diplomatische Corps vorbehaltenen Räumlichkeit an. Beim Durchstreiten der Gallerien, um sich an ihre Plätze zu begeben, hätten Ihre Excellenzen ihre Würde für bloßgestellt erachtet, wenn sie durch Rechts- oder Linksschauen auch nur die geringste Neugierde an den Tag gelegt, oder irgendeine Bemerkung gewagt hätten über das imposante Gebäude das man einsehete; erst nachdem sie Platz genommen und mit ihren Mitbrüdern versehen waren, erlaubten sie sich verthohlene Blicke umher, fragten wer ihre Nachbarn seien, und äußerten ihre Bewunderung über die Größe und Schönheit dieses Industrie-Palastes. Nachdem die Feierlichkeit zu Ende war, konnten wir mit ihnen herumgehen, die interessantesten Gegenstände in Augenschein nehmen, und sie fragen ob die Musik welche sie so eben gehört, ihnen vortrefflicher erschiene als ihre nationale. Ihre Excellenzen, die mittelst der Fächer auf die königliche Weise die Bewegungen des Tactstocks

des Capellmeisters und des Bogens der Bassgeigen nachahmten, erklärten aber daß ihnen die europäische Musik, obgleich sie ergaben sei, doch ein wenig zu rauchend scheine, daß man sie in Japan eben so wenig verstehen würde wie man die japanesische in Europa verstehe, daß man daher keine Vergleichung aufstellen könne, und daß beide bewundernswerth seien.

Am folgenden Tag fand die amtliche Zusammenkunft mit dem Grafen Russell statt; man tauschte dabei nur Complimente aus, und sie dankten für alle die Erleichterungen die man ihrer Reise hatte zu Theil werden lassen. Nach dem Besuche bei dem Minister der auswärtigen Angelegenheiten führte man sie zu Wagen in den Hyde-Park. Die Friche der Rasenplätze, der Wuchs der Bäume, die Lebendigkeit welche auf diesem Spaziergang herrschte, beglückten sie. „Seht,“ riefen sie aus, „wie diese jungen Mädchen und diese jungen Leute gut reiten! Welche Anmut, welche Gewandtheit, welche Raschheit!“ Wenn irgendein hübsches Kind von elf oder zwölf Jahren an ihnen vorüberging, mit seinem im Winde flatternden blonden Haar, stießen sie Rufe der Begeisterung aus. Die Japanesen haben eine große Liebe zu Kindern, und die Schönheit der englischen Kinder ward von ihnen lebhaft gefühlt. Die Volksmenge von beiden Geschlechtern die sich im Hyde-Park drängte war ihnen unerklärlich. „Was thun denn alle diese Leute die sich auf die Bänke setzen, oder an die Geländer lehnen?“ — Man begegnet einander im Park, man plaudert, man sieht die Cavaliere vorübergehen. — Aber wovon plaudert man

denn?“ — Von allem ein wenig, von seinen eigenen Angelegenheiten und von denen anderer, vom guten und schlechten Wetter, von den Tagesneuigkeiten. — „Und alle diese Spaziergänger und Spaziergängerinnen kommen täglich hierher, an denselben Ort, zu demselben Zweck — das ist wunderbar!“

### Zur Tagesgeschichte.

Ueber Jacob Grimm's letzte Lebensstage schreibt die „Berl. Allg. Ztg.“: Er war noch voll von Gutwirth und Spottete des Todes. Ein Buch über deutsche Sitten hatte er längst verfaßt. Seine Grammatik wollte er noch vollenden. Eine Arbeit über die Dorfweidestümmen muß beinahe fertig geworden sein. Am Wörterbuch war er unermüdet. Das letzte, was er drucken lassen, war ein Aufsatz über die Thierfage in den Göttinger gelehrten Anzeigen. Wiergen Tage war er krank gewesen: das befierte sich: man glaubte ihn genesen: er war heiter, scherzte und lachte. Da trat ihn Sonnabend Nachmittag ein Schlaganfall. Die rechte Seite war gelähmt, die linke. Er konnte kein Wort mehr sprechen und sahien doch bei sich. Man sagte ihm, was man Tröstliches und Beruhigendes wußte, er schien es zu verstehen und schien zu danken. Das dauerte bis zum Sonntag Abend. Da wiederholte sich der Anfall: der Puls fing an langsamer zu schlagen und schwächer. Ein Schlag. Noch einer. Und das war der letzte. Erst Montags gegen Mittag verbreiterte sich die Kunde von seinem Tode. Dienstag Vormittag drängte man sich um seine Leiche. Er lag auf seinem Bette, zu Häupten die Büste Wilhelm's, neben ihm ein Buch, das ihm gewidmet und das er nicht mehr gesehen, in der Linken Blumen, in der Rechten einen Lorbeerzweig. Sein Gesicht wenig verändert. Darüber lag der Friede. Es war als ob er schlief.



hindurch und endete mit der Niederlage und wilden Flucht der Insurgenten. Von den Letzteren blieben gegen 100 todt auf dem Plage, 50 wurden verwundet und über 80 gefangen genommen. Die Verluste der Russen an Todten und Verwundeten waren fast eben so stark. Das Dorf Dalkow, in welchem die Insurgenten sich zuletzt festgesetzt hatten und wo der Kampf entfielen wurde, gerieth durch die von den Russen geschossenen Kugeln in Brand und wurde ein Raub der Flammen, so daß auch nicht ein einziges Gebäude übrig blieb. Selbst die aus Holz gebaute Kirche wurde eingestürzt. Die Einwohner verloren ihre gesammte Habe, mehrere kamen in den Flammen um. Unter Letzteren befinden sich auch der Ortsprobst und zahlreiche Verwundete, die in der Wohnung des Gutsbesizers untergebracht waren.

Der „Bresl. Z.“ wird aus Warschau, 22. Sept., geschrieben: Bei der Plünderung des Zamoysskischen Palais haben sich einige Officiere sehr brav benommen, und ihrem Eifer ist es zu danken, daß noch manches gerettet wurde. Auch wird des Generals Bebutow in dieser Beziehung lobend erwähnt. Die Läden in dem großen Palais mußten gestern geleert werden, und da es in einem Tage geschehen mußte, so läßt es sich denken, welcher Schaden dabei angerichtet wurde. Auch geplündert wurde hierbei neuerdings. Die russische Regierung scheint aber im Sinn zu haben, sämtliche Schäden der Einwohner jenes Palais von der ganzen Stadt bezahlen zu lassen. Es scheint dieses daraus hervorzugehen, daß jene Einwohner aufgefordert worden sind, die Schäden anzugeben, und andererseits läßt sich die Polizei von den Bürgern der Stadt ihre Erwerbszweige und ihr Einkommen angeben, wahrscheinlich um danach die Entschädigungssumme zu repartiren.

Der „Schles. Z.“ wird aus Warschau, 24. September geschrieben: Gestern fanden Hausdurchsuchungen in Kirchen und Klöstern statt, und wurden in Folge dessen 12 Ordensgeistliche vom Bernhardiner-Kloster nach der Citadelle abgeführt, die Kirche und das Kloster aber mit Militär besetzt. In der Kapuziner-Kirche wurde ebenfalls strenge Revision abgehalten, und mehrere Patres sind arretirt worden. Am 21. fand, wie alljährlich in Lwow, der große Mathäus-Jahrmarkt statt. Der jetzigen Lage der Dinge gemäß, hätte man eigentlich diesen Jahrmarkt verbieten müssen, aber man that dies nicht. Auf den Markt kamen viele Gutsbesitzer mit Schafen und Pferden zum Verkauf, und man benutzte diese Gelegenheit, um 80 Gutsbesitzer festzunehmen und hieher nach der Citadelle zu bringen. Ueber die Plünderungen des Zamoysskischen Palais werden noch immer neue Details bekannt. Ein Unteroffizier hatte bereits den kostbaren Zobelpelz des Professors Kowalewski, im Werthe von 2000 Rubel in Besitz genommen und wollte sich eben mit demselben empfehlen, als dies ein Offizier bemerkte, ihm eine Ohrfeige gab und den Pelz wegnahm.

Ueber die Klosterdurchsuchungen läßt sich die Nordd. A. Z. aus Warschau vom 23. d. Folgendes berichten: Endlich ist es der russischen Regierung gelungen, den eigentlichen geheimen Werkstätten der Revolution auf die Spur zu kommen. Dieselben befinden sich in den Klöstern, deren Besetzung daher successive stattfindet. In einem derselben fand man bei der Revision eine vollständig eingerichtete Schneiderwerkstatt, mit Tuchvorräthen in den polnischen Militärfarben, blau und carmoisin, fertige Uniformen und mehrere schon eingeleitete Insurgenten, darunter einen Polizeisoldaten. Zwei verborgene Gänge sicherten die Verbindung mit der Stadt. Der eine mündete in der Wohnung eines Schneiders, der andere in einem öffentlichen Haus, durch welches, wie es scheint, hauptsächlich die geheime Communication erhalten wurde. In den meisten Klöstern wurden Buchdruckerpressen vorgefunden, die jedesmal zu politischen Zwecken gedient haben, und das häufige Erscheinen der revolutionären Decrete und Blätter erklären. — Die Besetzung der Klöster ist übrigens in den höchsten Formen geschehen.

In Warschau wurde des früheren Anfangs der Nacht wegen die Laternenstunde auf 7 Uhr anberaumt. Das Verbot, nach 10 Uhr auf der Straße sich zu zeigen, wird aufrecht erhalten.

Der Befehl, die an der Warschau-Wiener Eisenbahn liegenden Wälder auf jeder Seite der Bahn ungefähr 200 Schritt abzuholzen, ist auf der ganzen Länge der Bahn bereits ausgeführt und ebenso sind die an den Bahnhofen befindlichen Forsten auf große Strecken hin abgeholzt worden. (Dasselbe wurde schon früher mit Rücksicht auf andere Bahnstrecken, namentlich in Betreff der nach Petersburg führenden Bahn gemeldet.)

Oberst Lebuszyn lebt noch, soll aber durch Beschädigung der Lunge gefährlich verwundet sein. Die als Polizei jetzt verwendeten Soldaten zeichnen sich durch große Aufmerksamkeit und die Offiziere durch große Thätigkeit aus. Sobald neue Ermordungen von russischen Offizieren vorkommen sollten, will Graf Berg der Stadt für jeden solchen Fall eine bedeutende Summe als Contribution auflegen. Der Mörd, welcher vor einigen Tagen den Obersten Lebuszyn erschloß, ist bereits gefangen.

Berliner Blätter melden, daß der viel genannte Generalgouverneur der Wojwodschafft Lublin, Murawiew, nachstehend zur ärztlichen Behandlung nach Berlin kommen werde. Es ist allgemein bekannt, daß der einzige Generalgouverneur Murawiew nicht in Lublin (Polen), sondern in Wilna (Litauen) gebietet, während in dem Gouvernement Lublin der Civilgouverneur Buckowski, der Kriegs-Gouverneur Chruszczewski heißt. Ob der Generalgouverneur Murawiew seinen Posten in Wilna niederlegen und nach Berlin kommen werde, oder ob seine beiden Brüder-Generale, der vom Amur oder der von Kars, gemeint

ist, wissen wir nicht. Bei dieser Gelegenheit wollen wir übrigens bemerken, daß neulich von vielen Zeitungen eine Biographie des Wilnaer Murawiew abgedruckt wurde, worin derselbe ebenfalls mit dem Sieger von Kars verwechselt war.

Aus Petersburg wird gemeldet: Unsere Großwürdenträger, die den Kaiser nach Finnland begleitet hatten, bringen von dort weniger ihre eigene Befehrung zu constitutionellen Principien als vielmehr eine Anzahl Anekdoten mit, die nach ihrer Ansicht diesem Regime nicht sehr günstig sein mögen. „Ein armes, einfaches Böhmen, diese Finnen!“ So erzählte kürzlich der Chef unserer Geheimenpolizei, Prinz Dolgorucki, er sei beim Erzbischof von Helsinki auf Besuch gewesen; als er geläutet, nahm die einzige anwesende Dinerin das Licht vom Tische des Erzbischofs, um öffnen zu gehen, und als der Fürst sich entfernte, begleitete ihn der Erzbischof selbst bis zur Thür mit demselben Lichte in der Hand. Man muß den Luxus kennen, der hier in solchen Dingen herrscht und namentlich die überschwebende große Anzahl von Dienern, um das Gelächter, mit dem der Prinz dies Anekdoten erzählt, begreifen zu können. Komischer noch erzählte dem Fürsten Gortschakoff, der auf Besuch zum Civilgouverneur ging. Auf das Anläuten kam dieser selbst in das Vorzimmer und bedauerte, den Fürsten nicht einlassen zu können, denn seine Köchin sei ausgegangen und habe den Wohnungsschlüssel mitgenommen. Aber — fügte der Mann hinzu — auch er sei eben erst heimgekehrt und durch das Fenster eingestiegen. Der Fürst that nun daselbe. Die Geschichte wird vierzehn Tage hier zu lachen geben.

Als nächsten Anlaß zur Reise des Großfürsten Constantin bezeichnet ein Schreiben der „G.-C.“ aus Petersburg den vollständigen Bruch mit der panslawistischen Partei. Man würde irren, wenn man der Reise des Großfürsten einen eigentlichen politischen Zweck unterlegen wollte, jedenfalls aber sei sie das Anzeichen und theilweise wohl selbst das Resultat eines Umschwunges, dessen mögliche Tragweite nicht unterschätzt werden darf. Der Großfürst, wer könnte es leugnen, war im Laufe der Zeit tiefer mit der ultraslawischen Partei engagirt worden, als er wohl ursprünglich gehat und gewollt hat. Es war vielleicht gut, daß die Lobungen derselben ihn zuletzt bis über eine Gränze hinauszuführen versuchten, an welcher der erregbare aber in sich gesunde Sinn des Prinzen endlich erkennen mußte, daß hier der Boden zu schwindeln drohe. Daß er sich nicht durch Eigensinn verleiten ließ, die Position forciren zu wollen, daß er vielmehr nicht Anstand nahm, noch zu rechter Zeit den Rückweg anzutreten, daß er willig die kleinen Unannehmlichkeiten, die Redereien, die eine solche principielle Umkehr mit sich zu bringen pflegt, über sich ergehen ließ, kann dem Charakter des Großfürsten nur zur Ehre gereichen und in der That hat er dadurch die Theilnahme aller unserer Gemäßigten gewonnen. Eine ganz entgegengesetzte Wirkung hat dies bei der panslawistischen Partei hervorgebracht, welche sehr wohl den unberechenbaren moralischen und realen Verlust ermißt, den sie dadurch erleidet, daß der Bruder des Kaisers ihr den Rücken wendet. Sie sieht ihr Gewebe, das auf schroffe Separirung, auf Deutschen- und speciell Oesterreicherhass losgerissen, plötzlich zerreißen, und man kann es in den finsternen Mienen ihrer Matadore lesen, wie tief sie die eingebüßte Deckung nach oben und den ihr entzogenen Einfluß empfindet. War auch dieser kein so unbegränzter, als man sich im Auslande gedacht zu haben scheint, so bildete er doch in vieler Beziehung einen Hemmschub für die Regierung und gab Anlaß zu feindseligen Gegenätzen, die sich jetzt mehr und mehr ausgleichen werden. Außer dem Fürsten Gortschakoff dürfte jener Umschwung und der Wegfall bisheriger Hemmnisse doppelt willkommen sein.

In einer Adresse der Donischen Kosaken an ihren jetzigen Hetman, den Großfürst Thronfolger, danken ihm diese dafür, daß er die Insignien des Hetmans übernommen, und sichern ihm ihre stete Treue und Ergebenheit zu, mit dem Wunsche, daß sich recht bald Gelegenheit finden möge, das, was sie für ihn fühlen und durch Worte nicht ausdrücken können, durch Thaten zeigen zu dürfen. In einer späteren Eingabe bieten die Donischen Kosaken freiwillig zwei Regimenter an, welche sie ohne jede Entschädigung nach Polen abenden wollen. Die Horden der Baskiren an der Chinesischen Gränze und Kalmücken haben durch eine Deputation dem Kaiser ebenfalls Geld und ihre Söhne angeboten für den Fall eines eintretenden Krieges. Ein Militärbeamter hat nachgewiesen, daß wenn die Regierung von den ihr jetzt für einen etwaigen Krieg gemachten Anerbietungen an Geld und Leuten irgend Gebrauch machen will, sie über 60,000 Mann zu verfügen habe, die ihr keinen Kopeken kosten und fit und fertig gestellt und auch unterhalten werden.

#### Asien.

Die Angabe mehrerer Blätter, daß bei der legislativen Versammlung Indiens demnächst eine Bill zur Unterdrückung der Polygamie unter den Hindus eingebracht werden solle, scheint auf einem Mißverständniß zu beruhen. Die Vielweiberei der Hindus hat einen religiösen Hintergrund. Freiwillig, aus bloßer Sinnenlust, darf kein Hindu zwei Frauen ehelichen; aber da er zur Hölle fährt, wenn er keinen Sohn besitzt, der ihm die vorgeschriebene Leichensfeier hält, so darf er eine zweite Frau nehmen, wenn ihm die erste keinen Sohn gebiert, und so fort ad infinitum. In der Regel, d. h. wenn Söhne den Hausstand zieren, heirathet der Hindu nur einmal; doch wäre es eine gewagte Neuerung der Engländer, ihm durch Verbot der Vielweiberei unter Umständen den Himmel verschließen zu wollen. Mit der angeblich einzubringenden Bill hat es eine andere Bewandniß. Sie soll nur den Hindus gelten, jener angesehenen Brahminenkaste, die so hoch gestellt ist, daß ihnen Väter bedeutende Summen zahlen, um die Ehre zu haben,

ihnen eine Tochter zur Frau geben zu dürfen. Ein solcher Kulin heirathet zuweilen ein ganzes Rudel von Schwestern und Cousinen, und verlangt nachträglich für jeden Besuch, den er der einen oder anderen Frauen abstattet, Honorar von der Familie. Diefem Mißbrauch sind selbst die andern Brahminensekten abhold, und gegen diesen, nicht aber gegen das Recht, mehrere Frauen zu heirathen, wird die neue Bill gerichtet sein.

## Vocal- und Provinzial-Nachrichten.

Krahan, den 28. September.

\* Seit lange war es der Wunsch der hiesigen Einwohner, auch in Krahan eine Sparkasse, wie sie Lemberg, Tarnow etc. besitzt, zu gründen. Wie wir hören, beabsichtigt jetzt der Curator der Krahaner Feuerversicherungs-Gesellschaft H. Franz Trzebiecki eine solche mittels einer Actiengesellschaft in's Leben zu führen, sobald die Sanction der h. Regierung für das vorbereitete Statut erlangt sein wird.

\* Das gestrige Concert des 12-jährigen Fräuleins Amalie Majdrowicz fiel sehr befriedigend aus. Vor 7 Uhr war bereits der Saal von Gästen gefüllt, die dem Erscheinen der jungen Concertantin mit Spannung entgegenzusehen. Endlich machte sich die Thür auf und wer kommt da? Ein kleinwüchsiges Mädchen, fast ein Kind noch, im schwarzen kurzen Röschchen, die dunkeln Böpfe frei herunterhängend, verneigte sich gracios und setzte sich ans Piano, das sie selbst aufmachen mußte. Wie sie spielte? Nun, ein tiefes Verständniß des Spiels, Feuer und eine genaue Präcision kann man füglich von einem Kinde nicht verlangen, aber sie besaß eine haarenswürdige Fingerfertigkeit, Anmut und ein bescheidenes und doch energisches Wesen, das zu einer hoffnungsvollen Zukunft berechtigt. Frä. Majdrowicz wurde nach jeder Piere mit Beifall überschüttet.

\* Der Krahaner Schriftsteller Prof. Wilhelm Gasiorowski arbeitet, wie wir hören, gegenwärtig an einer eingehenden Aufzeichnungsumme fündigen Geschichte der hiesigen Marienfische.

\* Der „Gaz. nar.“ ist uns heute nicht zugekommen.

\* In der ersten Hälfte des Monats September ist die Kinderpest im Orte Tieschitz des Gdingner Bezirkes neu ausgebrochen und hat daselbst unter einem Viehstande von 302 Stücken 20 Stück ergriffen, von denen 4 gefallen und 4 gekent, 12 dagegen in weiterer Beobachtung belassen worden sind. Außer Tieschitz herrscht die Kinderpest noch in den bereits mit Ende August ausgewiesenen Orten Landshut und Köstz des Lundenburger, Auslan und Hantowitz des Seelowitzer, und Gding des gleichnamigen Bezirkes, somit im Ganzen in sechs Distrikten. Unter den letzterwähnten 5 Distrikten sind seit dem letzten Stande in Köstz 10 Seuchenhöfe mit 19 kranken Stücken, in Auslan 2 Höfe mit 3 Stücken, in Hantowitz 1 Hof mit 1 Stück, und in Gding 2 Höfe mit 5 Stücken neu zugewachsen. In Landshut ist bei unveränderter Zahl der Seuchenhöfe 1 Gefranckungsfall vorgekommen. Im Ganzen sind in sämtlichen obigen sechs Distrikten seit dem Ausbruche der Kinderpest hienunter 297 gefallen, 125 der Reute überliefert worden, 14 genesen und 17 in weiterer Beobachtung verblieben. — 256 Stück dagegen aus Vorstich befreit worden, so daß der Gesamtviehverlust 678 Stück beträgt.

\* In der Nacht vom 17.-18. August l. J. brach im Szaflar herrschaftlichen Hofe Feuer aus, welches das herrschaftliche Nebenwohnan (Officin), Gisteller, Holznieverlage, Pferdehaltung, Bibliothek, Hauseinrichtungen- und Kleiderstücke einäscherte. Der erhebene Gesamtschaden beträgt 17,355 fl. öst. Währ., darunter die Bibliothek im angegebenen Werthe von 8000 fl. öst. Währ.

\* Das Lemberger k. k. Landesgericht in Strafsachen hat gegen die Redaction der „Gaz. nar.“ wegen Störung der öffentlichen Ruhe durch den in Nr. 181 enthaltenen Artikel auf Grund § 66 St.-G. die strafgerichtliche Untersuchung eingeleitet.

## Handels- und Börsen-Nachrichten.

Zum Director der projectirten Unionbank ist, wie man der „Presse“ mittheilt, Herr Leopold Hofzinger, Cassenvorstand der Escompte-Gesellschaft, gewählt worden.

Der Finanzminister hat den Chemiker der geologischen Reichsanstalt, Karl Ritter v. Hauer, in das Salzammergut nach Gmund, Fisch, Hallstadt und Aussee entsendet, um daselbst eine Untersuchung der Nebenprodukte, welche bei der Substanzgewinnung abfallen, vorzunehmen, und zu referiren, ob diese Nebenprodukte, Pflanzstein, Asche u. s. w. welche alljährlich in ungeheuren Mengen den Winden preisgegeben werden, nicht für landwirthschaftliche oder chemische Zwecke zu verwenden wären. K. v. Hauer ist soeben mit der Analyse dieser Producte beschäftigt; es läßt sich jedenfalls ein günstiges Resultat aus derselben erwarten.

Breslau, 26. Sept. Amtliche Notirungen. Preis für einen preuß. Scheffel d. i. über 14 Garnez in Pr. Silbergr. — 5 fr. öst. W. außer Agio: Weißer Weizen von 60 — 73. Gelber 59 — 66. Roggen 45 — 51. Gerste 33 — 39. Hafer 24 — 29. Gerb. 48 — 54. — Wintererbsen per 150 Pfund Brutto: 190 bis 210. — Sommererbsen per 150 Pfund Brutto: 160—182. Rother Kleefsaamen für einen Goldentner (89½ Wiener Pf.) preuß. Thaler (zu 1 fl. 57) fr. österr. österr. Währung außer Agio) von 12—15 Thlr. Weißer von 14—19 Thlr.

Berlin, 26. Sept. Freiw. Anl. 101½. — 5perc. Met. 68½. — 1860er-Lose 88½. — National-Anl. 73½. — Staatsbahn 108½. — Credit-Actien 84½. — Credit-Lose 88½. — Böhm. Westbahn 72. — Wien 88½.

Frankfurt, 26. Sept. 5percent. Met. 67½. — Wien 105½. — Bankactien 828. — 1854er-Lose 83. — Nat. Anl. 72½. — Staatsbahn 108½. — Credit-Actien 89. — 1860er-Lose 89½. — Anlehen v. J. 1859 84½.

Paris, 26. September. Schlusscourse: 3perc. Rente 67.60. — 4½perc. 95.45. — Staatsbahn 413. — Credit-Mobilier 1167. — Lomb. 565. — Dest. 1860er Lose fehlt. — Piem. Rente 73.80. — Confols mit 93½ gemeldet.

Krahaner Cours am 26. Sept. Neue Silber Rubel-Agio fl. v. 104 verlangt, fl. v. 103 gezahlt. — Poln. Banknoten für 100 fl. österr. Währ. fl. poln. 385 verl., 379 bez. — Preuß. Courant für 150 fl. öst. W. Thaler 90½ verl., 89½ bez. — Neues Silber für 100 fl. österr. Währ. 111 verl., 110 bez. — Russische Imperials fl. 9.20 verl., fl. 9.06 bez. — Napoleond'or 8.95 verl., 8.81 bez. — Vollwichtige holländ. Dufaten fl. 5.37 verl., 5.27 bez. — Vollwichtige österr. Rand-Dufaten fl. 5.37 verl., 5.28 bez. — Polnische Pfandbriefe ohne Coupons fl. v. 97½ verl., 96½ bez. — Galiz. Pfandbriefe nebst lauf. Comp. in öst. Währ. 76¼ verl., 75¼ bez. — Galiz. Pfandbriefe nebst 1. Comp. in öst. W. fl. 80¼ verl., 79¼ bez. — Grundentlastungs-Obligationen in österr. Währ. fl. 76.50 verl., 76.50 bez. — National-Anleihe vom Jahre 1854 fl. österr. W. 82.50 verl., 81.50 bez. — Actien der Carl Ludwigs Bahn, ohne Coupons voll eingezahlt fl. österr. Währ. 200 verl., 198 bezahlt.

## Neueste Nachrichten.

†† Gestern Abends wurden in dem Getreidespeicher eines Hauses in der Vorstadt Kleparz 180 Gewehre sammt Bayonetten, 8 Kavallerie-Säbel, 33 Sattel mit Pistolenhalftern, 30 rothfuchene Mantelfäcke und 250 rothe Uniformkappen mit Beschlage belegt.

†† In Pradnik czermony wurde in der Nacht vom 26. zum 27. ein zweispänniger Wagen mit 6400 scharfen Patronen von einer Militärpatrouille angehalten.

Die „Gaz. nar.“ bringt das Namensverzeichnis von 57 Geistlichen der Wilnaer Diocese, die theils hingerichtet, theils nach Sibirien transportirt wurden oder noch jetzt im Gefängniß find.

Der Generallieutenant Maniukin hat dem „Dziennik pomoz.“ zufolge nachstehende telegraphische Nachricht von zwei Gefechten im Augustow'schen Landt: Am 19. d. haben 2 Compagnien vom Estländischen Regiment, 60 Gränzwächter der Wierzbolower Brigade und 50 donische Kosaken vom 36. Regiment, unter Anführung des Capitäns Nikitin in den Lepuner Wäldern bei dem Dorfe Kynalsizka die Insurgenten unter Gleb und Ostrog, bestehend aus 400 Mann, geschlagen, von denen 50 getödtet und 8 gefangen wurden. 10 Stutzen, 2 Senen und das Lager wurden erbeutet. Auf Seiten des Militärs wurde der Fähnrich Czereczukin getödtet, der Lieutenant Szuleszkin und ein Gränzwächter verwundet. — Am 23. haben zwei Compagnien des 2. Jäger-Bataillons und 70 Kosaken vom 36. Regiments unter Anführung des Capitäns Makarenko der Wierzbolower Brigade zwischen den Dörfern Dugin und Nowa Buda 15 Insurgenten aufgefunden und zerprengt. Alle Pferde und sämtliche Waffen wurden genommen; drei Insurgenten gefangen.

Die von der „Presse“ gebrachte Nachricht, die Nationalregierung habe der Wittve Lelewel's eine lebenslängliche Rente zugewiesen, berichtigt „Gaz. nar.“ dahin, daß hier die Schwester Lelewel's gemeint ist, denn dieser war unverheirathet.

Innsbruck, 25. September. Heute sind Schützen aus Bogen, Meran und Umgebung und aus dem Unter-Innthale angekommen. Die Schützen aus Trient sind mit einer deutschen Fahne in Begleitung einer Militärmusikbande eingezogen und feierlich empfangen worden. Ein anhaltender Sturmwind beinträchtigt manche Vorbereitungen zum Feste.

Innsbruck, 26. Septbr. Sr. k. Hoheit Herr Erzherzog Carl Ludwig ist heute Vormittags 10 Uhr in die festlich geschmückte Stadt unter Glockengeläute und Kanonendonner eingezogen und überall mit großem Jubel empfangen worden.

Sermannstadt, 25. September. (Landtags-Sitzung.) Fortsetzung der Specialdebatte über die zweite königliche Proposition. §. 18 der Regierungsvorlage wird nach längerer Debatte angenommen. Der Regalift Laploßy und Genossen bringen einen Antrag ein in Betreff der Aufhebung der Cazezen unter den Seelern und der Behandlung derselben als Grundlast.

Frankfurt, 26. Sept. Der hier versammelte Handwerkerstag, welcher die Grundzüge einer allgemeinen deutschen Gewerbeordnung berathet, adoptirte nach einer stürmischen Debatte, unter Ablehnung des Principes der freien Genossenschaften, das Princip der Zwangsinnungen.

New-York, 17. Sept. Gilmore erhielt die Instruction, Charleston bis zur Uebergabe zu bombardiren. Euford suspendirte in allen Staaten der Union die Habeas corpus-Acte. Die Veruche der Unionisten am 16. den Rapidan zu überschreiten, wurden zurückgeschlagen. Die Unionisten bauten Batterien auf der Morrisinsel.

Veracruz, 5. Sept. Die Franzosen bereiten einen neuen Feldzug vor. Die Spanier bombardirten und zerstörten dort auf Platte.

Privat-Telegramme der „Wiener Sonntags-Zeitung“.

Berlin, 27. September. Zuverlässige Petersburger Nachrichten melden, daß von der Admiralität die Ordre gegeben wurde, die Armirung der Küsten des schwarzen Meeres auf das Schnellste durchzuführen, und den Hafen von Odessa durch Aufzählung neuer Erdwerke in Defensionszustand zu setzen.

Eine weitere Mittheilung aus Petersburg meldet, daß eine sehr gereizte Discussion zwischen dem Fürsten Gortschakoff und dem schwedischen Gesandten Baron Wedel-Jarlsberg wegen der Verzögerung der bereits früher zugesagten Auslieferung mehrerer schwedischer Unterthanen stattgefunden habe, welche in den Reihen der polnischen Insurgenten kämpfend von den Russen gefangen worden sind.

Großfürst Constantin ist gleich nach seiner Ankunft im Lustschloß Drianda an einem sehr ernststen Augengeschwür erkrankt.

Kopenhagen, 26. September. Baron Blitzenzede erklärt in einem von der „Berlingske Tidende“ reproducirten Telegramme an die Wähler, daß eine ehrenvolle billige Ausgleichung mit Deutschland möglich sei. Die Verordnung vom 30. März sei zurückzunehmen und den Schleswigern, sowohl den deutsch-wie den dänisch redenden Freiheit und Gleichheit zu gewähren.

Paris, 27. September. Der „Moniteur“ erinnert, dem Journal „La Presse“ entgegen, welches den Minister Drouyn de Lhuys für die auswärtige Politik verantwortlich macht, daran, daß der Kaiser allein verantwortlich, und der Minister auf die Ausführung beschränkt sei.

Verantwortlicher Redacteur: Dr. A. Boczek.

Verzeichniß der Angekommenen und Abgereisten vom 26. September.

Angekommen sind die Herren Gutsbesitzer: Boguslaw Horodyski, aus Zbzdniow. Rajetan Tymowski, aus Polen. Edward Gomolacz, aus Gnojniw. Radimir Graf Los, aus Loisch. Gutsbesitzer aus Lemberg. Franz Baron Lemartowski, aus Dobrociern. Abgereist sind die Herren: Boleslaw Liminski, Gutsbesitzer, nach Augno. Joz. Zoltowski, kais. russ. Rittmeister, nach Lemberg. vom 27. September.

Angekommen sind die Herren Gutsbesitzer: Edward Mikowski, aus Gorlice. Eugeniusz Kobylecki, aus Polen. Arthur Graf Winiński, aus Ausland. Karas Proszkowi, aus Galizien. Abgereist sind die Herren Gutsbesitzer: Joseph Pellegrini, nach Tuchow. Radimir Graf Los, nach Lemberg. Ludwig Fleury, nach Dresden. Johann Graf Stadnicki, nach Wien. Johann Koniński, nach Galizien. Egidius Raczowski, nach Lemberg. Leonhard Wielecki, nach Galizien. Felix Niczowski, nach Geddow.



N. 13716. Concurs-Rundmachung (786. 2-3)

Zu befehlen sind:  
Eine definitive Steuer-Einschreibungsstelle III. Classe im Krafauer Verwaltungsgebiete in der IX. Diatencasse mit dem Gehalte jährlicher 735 fl. und der Cautionspflicht, und eventuell eine Controllors- und Officialsstelle I., II. und III. Classe ebenfalls mit Cautionspflicht.  
Gefuche sind insbesondere unter Nachweisung der Kenntniss des steueramtlichen Dienstes und der Landesprachen binnen vier Wochen bei der Finanz-Bandes-Direction in Krafau einzubringen.  
Geeignete disponible Beamte werden vorzugsweise berücksichtigt.  
Krafau, am 18. September 1863.

Nr. 8693. Rundmachung. (780. 2-3)

Von der k. k. Finanz-Bezirks-Direction in Krafau wird zur allgemeinen Kenntniss gebracht, dass wegen Verpachtung der Begmauthstationen in Bibice und Lipnik für die Zeit vom 1. November 1863 bis Ende December 1864 allein, oder für die vorangeführte Zeitperiode und die derselben folgenden Verwaltungsjahre 1865 und 1866 das ist bis Ende December 1866 die Licitation hieramts abgehalten werden wird.  
Die Licitation beginnt für einzelne Stationen und zwar für Bibice um 9 Uhr Vormittags und für Lipnik um 3 Uhr Nachmittags am 8. October 1863.  
Nach Beendigung der Licitationen für die einzelnen Stationen findet an dem darauffolgenden Tage das ist am 9. October 1863 um 9 Uhr Vormittags die Versteigerung von beiden Mauthstationen in concreto statt.  
Der Ausrufspreis beträgt jährlich für die Mauthstation Bibice 1100 fl. und für Lipnik 3303 fl. öst. W.  
Schriftliche Offerten sowohl auf einzelne Mauthstationen als auch auf Mauth-Complexe müssen hieramts noch vor der für den Beginn der mündlichen Licitation festgesetzten Stunde belegt mit dem 10% Badium versiegelt überreicht werden.  
Die übrigen Pachtbedingungen können hieramts eingesehen werden.  
Krafau, am 21. September 1863.

Die Licitation beginnt für einzelne Stationen und zwar für Bibice um 9 Uhr Vormittags und für Lipnik um 3 Uhr Nachmittags am 8. October 1863.

Nach Beendigung der Licitationen für die einzelnen Stationen findet an dem darauffolgenden Tage das ist am 9. October 1863 um 9 Uhr Vormittags die Versteigerung von beiden Mauthstationen in concreto statt.

Der Ausrufspreis beträgt jährlich für die Mauthstation Bibice 1100 fl. und für Lipnik 3303 fl. öst. W.

Schriftliche Offerten sowohl auf einzelne Mauthstationen als auch auf Mauth-Complexe müssen hieramts noch vor der für den Beginn der mündlichen Licitation festgesetzten Stunde belegt mit dem 10% Badium versiegelt überreicht werden.

Die übrigen Pachtbedingungen können hieramts eingesehen werden.  
Krafau, am 21. September 1863.

N. 64. A. Edykt. (787. 2-3)

Stosownie do uchwały tutejszego ces. król. Sadu krajowego z dnia 5 Sierpnia 1863 do l. 15743 wydaney, odbędzie się na zaspokojenie kwoty 1000 zhr. wal. austr. przez p. Jana hr. Tarnowskiego nakazem platniczym z dnia 26 Maja 1862 roku do l. 9746 przeciw p. Elzbiécie hr. Tarnowskiej wygranej, z procentami po 6% od dnia 12 Maja 1862 r. kosztami spornemi 5 zhr. 98 kr. i egzekucyjnymi 12 zhr. i 39 zhr. 77 kr. w. a. dozwołona pomienioną uchwałą sądową sprzedaż publiczną w trzech terminach kwot następujących, na dobrach Chorzelów z przyległościami na rzecz p. Elzbiety hr. Tarnowskiej intabulowanych mianowicie:

- Sumy 4000 zhr. wal. w. z pożytkiem 4% od dnia 17go Kwietnia 1812 bieżącym — z większej 40.000 zhr. atrybuowanej pierwotnie wedle Dom. 83, pag. 377, n. 23 on., Dom. 131, pag. 86, n. 86 on. pag. 90, n. 93 on. et Dom. 137, pag. 53 n. 137 on. na Chorzelowie z przyległościami Średnik, Chrzastów, Chrzastówek, Kruzyniec, Wola czyli Wólka Chrzastowska, Toporów i Mościska, tudzież Kliszów, Galuszowice, Brzyście i Babicha czyli Babica, nareszcie Złotniki i Berdechów zabezpieczoną — następnie według Dom. 83, p. 8, n. 11 extab. i Dom. 456, pag. 129, n. 194 on. ad 1, Dom. 167, pag. 180, n. 92 on. ad 1, Dom. 167, p. 120, n. 72 on. ad 1 na 1/10 części dóbr Chorzelów z przyległ. — pozostaionę, a z 1/10 części tychże dóbr ekstabulowaną i na cenę kupna tychże dóbr Chorzelów z przyległościami sekyi I, II i III przeniesionę, a właściwie:

- w kwocie 1699 zhr. 25 1/2 kr. w. a. z pożytkiem 5% od 1191 zhr. 97 3/4 kr. w. a. od 1go Sierpnia 1860 bieżącym — co do I. sekyi dóbr Chorzelów z przyległościami czyli 1/10 części dóbr Chorzelów, Średnik, Chrzastów, Chrzastówek, Kruzyniec, Wola czyli Wólka Chrzastowska — Toporów i Mościska, dalej
- w kwocie 997 zhr. 6 kr. w. a. z pożytkiem 5% od 699 zhr. 33 1/2 kr. w. a. od 1go Sierpnia 1860 bieżącym co do II. sekyi dóbr Chorzelów czyli 1/10 części dóbr Kliszów, Galuszowice, Brzyście i Babicha, nareszcie:
- w kwocie 736 zhr. 75 kr. w. a. z pożytkiem 5% od 516 zhr. 84 1/2 kr. w. a. od 1go Sierpnia 1860 bieżącym, co do III. sekyi dóbr Chorzelowa z przyległościami, czyli 1/10 części dóbr Złotniki i Berdechów intabulowaną, czyli w ogóle wszystkich części składowych owę sumy 4000 zhr. wal. wied. z przynależnościami.

- Kwoty procentowej od powyższej sumy 4000 zhr. wal. wied. z poprzednich lat przypadających, wedle Dom. 456, pag. 129, n. 194 on. ad 2 Dom. 167, pag. 180, n. 92 on. ad 2 Dom. 167, pag. 120, n. 72 on. ad 2 a mianowicie:

- kwoty 402 zhr. 10 3/32 kr. w. a. z pożytkiem 5% od 1go Sierpnia 1860 bieżącym — co do sekyi I. Chorzelowa,
- kwoty 235 zhr. 69 7/8 kr. w. a. z pożytkiem 5% od 1go Sierpnia 1860 bieżącym, co do sekyi II. Chorzelowa intabulowanej.

- Sumy 500 dukatów holenderskich z pożytkiem 5% od 30go Lipca 1794 bieżącym, wedle Dom. 83, pag. 383, n. 38 on., Dom. 58, pag. 130, n. 23 on., Dom. 83, pag. 404, n. 56 on. i Dom. 137, pag. 51, n. 132 on. intabulowaną — następnie wedle Dom. 83, pag. 8, n. 11 ekstab., Dom. 456, pag. 129, n. 194 on. ad 5 Dom. 167, pag. 180, n. 92 on. ad 4 Dom. 167, pag. 120, n. 72 on. ad 4 na 1/10 części dóbr Chorzelowa z przyległościami pozostałej, a z 1/10 części ekstabulowaną i na cenę kupna tychże dóbr Chorzelów sekyi I, II i III. przeniesionę, a mianowicie:

- w kwocie 553 zhr. 29 kr. w. a. z pożytkiem 5% od 1794 zhr. 16 7/8 kr. w. a. od 1go Sierpnia 1860, co do sekyi I. dóbr Chorzelów,
- w kwocie 1490 zhr. 3 3/4 kr. w. a. z pożytkiem 5% od 1200 zhr. 77 1/2 kr. w. a. od 1go Sierpnia 1860 bieżącym, co do sekyi II. dóbr Chorzelów,
- w kwocie 1100 zhr. 1/2 kr. w. a. z pożytkiem 5% od 753 zhr. 71 1/2 kr. w. a. od 1go Sierpnia 1860 bieżącym, co do sekyi III. dóbr Chorzelów intabulowaną — czyli w ogóle wszystkich części składowych owę sumy 500 dukatów z przynależnościami.

- Następujących części pierwotnej sumy 3029 zhr. z przynależnościami na Chorzelowie z przyległościami Dom. 83, pag. 384, n. 42 on. ciągłej, wedle Dom. 456, pag. 129, n. 94 on. ad 7, Dom. 167, pag. 150, n. 92 on. ad 6 i Dom. 167, pag. 120, n. 72 on. ad 6 a mianowicie:

- 1/3 części sumy 271 zhr. 62 1/2 kr. w. a. z pożytkiem 5% od 185 zhr. 20 17/20 kr. w. a. od 1 Sierpnia 1860 r. bieżącym, co do sekyi I. Chorzelowa,
- 1/3 części sumy 159 zhr. 10 3/4 kr. w. a. z pożytkiem 5% od 108 zhr. 40 1/10 kr. w. a. od 1 Sierpnia 1860 bieżącym, co do sekyi II. Chorzelowa — nareszcie
- 1/3 sumy 118 zhr. 23 1/4 kr. w. a. z pożytkiem 5% od 80 zhr. 78 7/10 kr. w. a. od 1go Sierpnia 1860 bieżącym, co do sekyi III. Chorzelowa.

Licytacja ta odbędzie się w kancelaryi podpisanego Notaryusza pod l. 460 Dz. I. n. (Nr. 652 Gm. V. daw.) dnia 28go Października 1863 r. od godziny 9tej przed południem.

Z warunków licytacyjnych, które wraz z wykazem hypotecznym w kancelaryi podpisanego pod l. 460 Dz. I. n. w całej osnowie można przejrzeć, tu wymienia się, iż wadium przed licytacją złożyć się mające, wynosi 100 zhr. zaś cenę wywołania wszystkich powyższych, sprzedać się mających kwot z przynależnościami, będzie ogólna suma 5221 zhr. wal. austr. gdyby jednak cena ta ofiarowana nie była, będzie niższą tak, iż sumy owe, za jakakolwiek ofiarowaną cenę sprzedane zostaną.

O tém otrzymują zawiadomienie wierzyciele z miejsca pobytu niewiadomi, a wrazie ich śmierci niewiadomi ich spadkobiercy t. j. pp. Konstanty Dowbor czyli Dobor, Kazimierz Bogucki, Stanisław Nikodem 2 im. Hadziewicz, Stanisław Strzelecki, Jan Reiss i spadkobiercy Józefa Wysockiego p. p. Maciej, Jakób, Stefan, Anastazy, Domicela, Magdalena, Teresa i Tekla Wysocey, z nadmienieniem, iż dla nich c. k. Sad krajowy mianował kuratorem p. Adwokata Dra. Geisslera, z zastępstwem p. Adwokata Dr. Kucharskiego.  
Kraków, d. 16 Września 1863.

Faustyn Żuk Skarszewski,  
Notaryusz publiczny, jako komisarz sądowy.

3. 1444. Edict. (790. 1-3)

Vom k. k. Bezirksamte als Gericht in Kolbuszow, Karnower Kreises ist über das von dem hiesigen Insassen Ghel Blum überreichte Güterabtretungsgefuhr zur Einvernehmung seiner Gläubiger wegen der angeprochenen Gefeswohlthaten im Sinne des §. 480 G. D. eine Tagfagung auf den 29. October 1863 Vorm. angeordnet,

gleichzeitig aber in die Eröffnung des Concurres über das Vermögen des Schuldners gewilligt worden.  
Es wird daher Jedermann, der an den benannten Verschuldeten eine Forderung zu stellen berechtigt zu sein glaubt, hievon verständigt, und zugleich erinnert, seine Forderung in Gestalt einer förmlichen Klage bis zum 29. October 1863 bei diesem k. k. Gerichte anzumelden, und hietin nicht nur seine Forderung, sondern auch das Recht, Kraft dessen er in diese oder jene Classe gesetzt zu werden verlangt, zu erweisen, widrigens nach Verfliegung des obigen Termins Niemand mehr gehört werden, und diejenigen, die ihre Forderungen bis dahin nicht angemeldet haben, in Rücksicht des gesammten im Lande Galizien befindlichen Vermögens des benannten Verschuldeten ohne Ausnahme auch dann abgewiesen werden, wenn ihnen wirklich ein Compensations-Recht gebührt, oder wenn sie auch ein eigenes Gut von der Masse zu fordern hätten, oder wenn die Forderung auf ein liegendes Gut des Verschuldeten vorgerichtet wäre, also, daß solche Gläubiger, wenn sie etwa in die Masse schuldig sein sollten, die Schuld ungehindert des Compensations-Eigenthums, oder Pfandrechtes, das ihnen sonst zu Statte gekommen wäre, abzutragen verhalten werden würden.  
Kolbuszow, 12. September 1863.

N. 9842. Rundmachung. (785. 2-3)

Am 8. October 1863 Nachmittags wird hieramts wegen Verpachtung der Fleischverehrungssteuer im Pachtbezirke Neufandec unter den in der Ankündigung vom 10. August 1863, Nr. 8398, enthaltenen Bedingungen eine dritte Licitation abgehalten werden.  
K. k. Finanz-Bezirks-Direction.  
Neufandec, am 18. September 1863.

L. 15379. Obwieszczenie. (801. 1-3)

W hotelu Pollera pod N. 391 przy ulicy Szpitalnej w Krakowie położonym znaleziona przed trzema laty kwota 750 zhr. m. k. czyli 787 zhr. 50 kr. w. a. do depozytu miejskiego przez właściciela nadmienionego hotelu złożoną została. Wzywa się przeto właściciela, aby się po odbiór takowej w przeciagu roku licząc od dnia niniejszego ogłoszenia zgłosić nieomieszkał, w przeciwnym albowiem razie z kwotą, o której mowa w myśl Ustawy powszechnej cywilnej postapieniem będzie.  
Magistrat kr. gł. Miasta.  
Kraków, dnia 24. Września 1863.

Wohlfelste politische Zeitung!

Mit 1. October eröffnen wir ein neues Abonnement auf unser täglich erscheinendes Volksblatt:

„Die Glocke.“

Motto: Kurz, frei und frisch.  
Die „Glocke“, welche erst seit dem 1. Mai d. J. erscheint, hat in dieser kurzen Zeit durch ihren Freimuth in der Besprechung der politischen und socialen Tagesfragen, wobei sie sich im Interesse der Wahrheit selbst an Kreise, Corporationen und Personen wagt, welche bisher für unnahbar galten, durch die Frische und Originalität ihrer zahlreichen Berichte aus dem In- und Auslande, ihrer Notizen, und durch ihr mit der größten Sorgsamkeit gepflegtes und von den besten Schriftstellern bedientes Feuilleton eine solche Beliebtheit errungen, daß sie schon jetzt eine tägliche Auflage

von 3000—3500 Exemplaren befißt, eine Auflage, welche, wie wir ohne Ruhmredigkeit sagen können, von Tag zu Tag im Wachsen begriffen ist. Ein Vergleich wird Jeden überzeugen, daß die „Glocke“ in einer Woche mehr Original-Artikel bringt, als andere Blätter in einem Monat.  
Man abonniert für Wien vom 1. Oct. bis Ende October mit — fl. 80 fr.  
für die Zustellung in das Haus entfallen monatlich 15 fr.  
für die Provinz vom 1. October bis Ende Dezember mit 3 fl. 60 fr.  
Bis Ende März 7 fl. 20 fr.  
Einzeln Blätter kosten 3 kr. und sind bei allen Versteckern zu haben.  
Denjenigen, welche uns ihre Adresse einenden, liefern wir durch acht Tage unentgeltliche Probenummern.  
Die Administration der „Glocke“ in Wien, Stadt, Selterstätte, Nr. 2.

Abgang und Ankunft der Eisenbahnzüge

vom 15. September 1862 angefangen bis auf Weiteres

Abgang  
von Krafau nach Wien 7 Uhr Früh, 3 Uhr 30 Min. Nachm. — nach Breslau, nach Döran und über Oderberg nach Preußen und nach Warschau 8 Uhr Vormittags; — nach und bis Granica (über Nacht) 3 Uhr 30 Min. Nachm.; — nach Lemberg 10 Uhr 30 Min. Vorm. 8 Uhr 40 Min. Abends; — nach Wlitzka 11 Uhr Vormittags.  
von Wien nach Krafau 7 Uhr 15 Min. Früh, 8 Uhr 30 Min. Abends.  
von Döran nach Krafau 11 Uhr Vormittags.  
von Lemberg nach Krafau 5 Uhr 20 Min. Abends und 5 Uhr 10 Min. Morgens.

Ankunft  
in Krafau von Wien 9 Uhr 45 Min. Früh, 7 Uhr 45 Min. Abends; — von Breslau 9 Uhr 45 Min. Früh, 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Warschau 9 Uhr 45 Min. Früh; — von Döran über Oderberg nach Preußen 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Lemberg 6 Uhr 15 Min. Früh, 2 Uhr 54 Min. Nachm.; — von Wlitzka 6 Uhr 20 Min. Abends.  
in Krafau von Wien 9 Uhr 45 Min. Früh, 7 Uhr 45 Min. Abends; — von Breslau 9 Uhr 45 Min. Früh, 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Warschau 9 Uhr 45 Min. Früh; — von Döran über Oderberg nach Preußen 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Lemberg 6 Uhr 15 Min. Früh, 2 Uhr 54 Min. Nachm.; — von Wlitzka 6 Uhr 20 Min. Abends.

Abgang  
von Krafau nach Wien 7 Uhr Früh, 3 Uhr 30 Min. Nachm. — nach Breslau, nach Döran und über Oderberg nach Preußen und nach Warschau 8 Uhr Vormittags; — nach und bis Granica (über Nacht) 3 Uhr 30 Min. Nachm.; — nach Lemberg 10 Uhr 30 Min. Vorm. 8 Uhr 40 Min. Abends; — nach Wlitzka 11 Uhr Vormittags.  
von Wien nach Krafau 7 Uhr 15 Min. Früh, 8 Uhr 30 Min. Abends.  
von Döran nach Krafau 11 Uhr Vormittags.  
von Lemberg nach Krafau 5 Uhr 20 Min. Abends und 5 Uhr 10 Min. Morgens.

Ankunft  
in Krafau von Wien 9 Uhr 45 Min. Früh, 7 Uhr 45 Min. Abends; — von Breslau 9 Uhr 45 Min. Früh, 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Warschau 9 Uhr 45 Min. Früh; — von Döran über Oderberg nach Preußen 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Lemberg 6 Uhr 15 Min. Früh, 2 Uhr 54 Min. Nachm.; — von Wlitzka 6 Uhr 20 Min. Abends.

Abgang  
von Krafau nach Wien 7 Uhr Früh, 3 Uhr 30 Min. Nachm. — nach Breslau, nach Döran und über Oderberg nach Preußen und nach Warschau 8 Uhr Vormittags; — nach und bis Granica (über Nacht) 3 Uhr 30 Min. Nachm.; — nach Lemberg 10 Uhr 30 Min. Vorm. 8 Uhr 40 Min. Abends; — nach Wlitzka 11 Uhr Vormittags.  
von Wien nach Krafau 7 Uhr 15 Min. Früh, 8 Uhr 30 Min. Abends.  
von Döran nach Krafau 11 Uhr Vormittags.  
von Lemberg nach Krafau 5 Uhr 20 Min. Abends und 5 Uhr 10 Min. Morgens.

Ankunft  
in Krafau von Wien 9 Uhr 45 Min. Früh, 7 Uhr 45 Min. Abends; — von Breslau 9 Uhr 45 Min. Früh, 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Warschau 9 Uhr 45 Min. Früh; — von Döran über Oderberg nach Preußen 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Lemberg 6 Uhr 15 Min. Früh, 2 Uhr 54 Min. Nachm.; — von Wlitzka 6 Uhr 20 Min. Abends.

Abgang  
von Krafau nach Wien 7 Uhr Früh, 3 Uhr 30 Min. Nachm. — nach Breslau, nach Döran und über Oderberg nach Preußen und nach Warschau 8 Uhr Vormittags; — nach und bis Granica (über Nacht) 3 Uhr 30 Min. Nachm.; — nach Lemberg 10 Uhr 30 Min. Vorm. 8 Uhr 40 Min. Abends; — nach Wlitzka 11 Uhr Vormittags.  
von Wien nach Krafau 7 Uhr 15 Min. Früh, 8 Uhr 30 Min. Abends.  
von Döran nach Krafau 11 Uhr Vormittags.  
von Lemberg nach Krafau 5 Uhr 20 Min. Abends und 5 Uhr 10 Min. Morgens.

Ankunft  
in Krafau von Wien 9 Uhr 45 Min. Früh, 7 Uhr 45 Min. Abends; — von Breslau 9 Uhr 45 Min. Früh, 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Warschau 9 Uhr 45 Min. Früh; — von Döran über Oderberg nach Preußen 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Lemberg 6 Uhr 15 Min. Früh, 2 Uhr 54 Min. Nachm.; — von Wlitzka 6 Uhr 20 Min. Abends.

Abgang  
von Krafau nach Wien 7 Uhr Früh, 3 Uhr 30 Min. Nachm. — nach Breslau, nach Döran und über Oderberg nach Preußen und nach Warschau 8 Uhr Vormittags; — nach und bis Granica (über Nacht) 3 Uhr 30 Min. Nachm.; — nach Lemberg 10 Uhr 30 Min. Vorm. 8 Uhr 40 Min. Abends; — nach Wlitzka 11 Uhr Vormittags.  
von Wien nach Krafau 7 Uhr 15 Min. Früh, 8 Uhr 30 Min. Abends.  
von Döran nach Krafau 11 Uhr Vormittags.  
von Lemberg nach Krafau 5 Uhr 20 Min. Abends und 5 Uhr 10 Min. Morgens.

Ankunft  
in Krafau von Wien 9 Uhr 45 Min. Früh, 7 Uhr 45 Min. Abends; — von Breslau 9 Uhr 45 Min. Früh, 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Warschau 9 Uhr 45 Min. Früh; — von Döran über Oderberg nach Preußen 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Lemberg 6 Uhr 15 Min. Früh, 2 Uhr 54 Min. Nachm.; — von Wlitzka 6 Uhr 20 Min. Abends.

Abgang  
von Krafau nach Wien 7 Uhr Früh, 3 Uhr 30 Min. Nachm. — nach Breslau, nach Döran und über Oderberg nach Preußen und nach Warschau 8 Uhr Vormittags; — nach und bis Granica (über Nacht) 3 Uhr 30 Min. Nachm.; — nach Lemberg 10 Uhr 30 Min. Vorm. 8 Uhr 40 Min. Abends; — nach Wlitzka 11 Uhr Vormittags.  
von Wien nach Krafau 7 Uhr 15 Min. Früh, 8 Uhr 30 Min. Abends.  
von Döran nach Krafau 11 Uhr Vormittags.  
von Lemberg nach Krafau 5 Uhr 20 Min. Abends und 5 Uhr 10 Min. Morgens.

Ankunft  
in Krafau von Wien 9 Uhr 45 Min. Früh, 7 Uhr 45 Min. Abends; — von Breslau 9 Uhr 45 Min. Früh, 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Warschau 9 Uhr 45 Min. Früh; — von Döran über Oderberg nach Preußen 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Lemberg 6 Uhr 15 Min. Früh, 2 Uhr 54 Min. Nachm.; — von Wlitzka 6 Uhr 20 Min. Abends.

Abgang  
von Krafau nach Wien 7 Uhr Früh, 3 Uhr 30 Min. Nachm. — nach Breslau, nach Döran und über Oderberg nach Preußen und nach Warschau 8 Uhr Vormittags; — nach und bis Granica (über Nacht) 3 Uhr 30 Min. Nachm.; — nach Lemberg 10 Uhr 30 Min. Vorm. 8 Uhr 40 Min. Abends; — nach Wlitzka 11 Uhr Vormittags.  
von Wien nach Krafau 7 Uhr 15 Min. Früh, 8 Uhr 30 Min. Abends.  
von Döran nach Krafau 11 Uhr Vormittags.  
von Lemberg nach Krafau 5 Uhr 20 Min. Abends und 5 Uhr 10 Min. Morgens.

Ankunft  
in Krafau von Wien 9 Uhr 45 Min. Früh, 7 Uhr 45 Min. Abends; — von Breslau 9 Uhr 45 Min. Früh, 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Warschau 9 Uhr 45 Min. Früh; — von Döran über Oderberg nach Preußen 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Lemberg 6 Uhr 15 Min. Früh, 2 Uhr 54 Min. Nachm.; — von Wlitzka 6 Uhr 20 Min. Abends.

Abgang  
von Krafau nach Wien 7 Uhr Früh, 3 Uhr 30 Min. Nachm. — nach Breslau, nach Döran und über Oderberg nach Preußen und nach Warschau 8 Uhr Vormittags; — nach und bis Granica (über Nacht) 3 Uhr 30 Min. Nachm.; — nach Lemberg 10 Uhr 30 Min. Vorm. 8 Uhr 40 Min. Abends; — nach Wlitzka 11 Uhr Vormittags.  
von Wien nach Krafau 7 Uhr 15 Min. Früh, 8 Uhr 30 Min. Abends.  
von Döran nach Krafau 11 Uhr Vormittags.  
von Lemberg nach Krafau 5 Uhr 20 Min. Abends und 5 Uhr 10 Min. Morgens.

Ankunft  
in Krafau von Wien 9 Uhr 45 Min. Früh, 7 Uhr 45 Min. Abends; — von Breslau 9 Uhr 45 Min. Früh, 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Warschau 9 Uhr 45 Min. Früh; — von Döran über Oderberg nach Preußen 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Lemberg 6 Uhr 15 Min. Früh, 2 Uhr 54 Min. Nachm.; — von Wlitzka 6 Uhr 20 Min. Abends.

Abgang  
von Krafau nach Wien 7 Uhr Früh, 3 Uhr 30 Min. Nachm. — nach Breslau, nach Döran und über Oderberg nach Preußen und nach Warschau 8 Uhr Vormittags; — nach und bis Granica (über Nacht) 3 Uhr 30 Min. Nachm.; — nach Lemberg 10 Uhr 30 Min. Vorm. 8 Uhr 40 Min. Abends; — nach Wlitzka 11 Uhr Vormittags.  
von Wien nach Krafau 7 Uhr 15 Min. Früh, 8 Uhr 30 Min. Abends.  
von Döran nach Krafau 11 Uhr Vormittags.  
von Lemberg nach Krafau 5 Uhr 20 Min. Abends und 5 Uhr 10 Min. Morgens.

Ankunft  
in Krafau von Wien 9 Uhr 45 Min. Früh, 7 Uhr 45 Min. Abends; — von Breslau 9 Uhr 45 Min. Früh, 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Warschau 9 Uhr 45 Min. Früh; — von Döran über Oderberg nach Preußen 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Lemberg 6 Uhr 15 Min. Früh, 2 Uhr 54 Min. Nachm.; — von Wlitzka 6 Uhr 20 Min. Abends.

Abgang  
von Krafau nach Wien 7 Uhr Früh, 3 Uhr 30 Min. Nachm. — nach Breslau, nach Döran und über Oderberg nach Preußen und nach Warschau 8 Uhr Vormittags; — nach und bis Granica (über Nacht) 3 Uhr 30 Min. Nachm.; — nach Lemberg 10 Uhr 30 Min. Vorm. 8 Uhr 40 Min. Abends; — nach Wlitzka 11 Uhr Vormittags.  
von Wien nach Krafau 7 Uhr 15 Min. Früh, 8 Uhr 30 Min. Abends.  
von Döran nach Krafau 11 Uhr Vormittags.  
von Lemberg nach Krafau 5 Uhr 20 Min. Abends und 5 Uhr 10 Min. Morgens.

Ankunft  
in Krafau von Wien 9 Uhr 45 Min. Früh, 7 Uhr 45 Min. Abends; — von Breslau 9 Uhr 45 Min. Früh, 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Warschau 9 Uhr 45 Min. Früh; — von Döran über Oderberg nach Preußen 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Lemberg 6 Uhr 15 Min. Früh, 2 Uhr 54 Min. Nachm.; — von Wlitzka 6 Uhr 20 Min. Abends.

Abgang  
von Krafau nach Wien 7 Uhr Früh, 3 Uhr 30 Min. Nachm. — nach Breslau, nach Döran und über Oderberg nach Preußen und nach Warschau 8 Uhr Vormittags; — nach und bis Granica (über Nacht) 3 Uhr 30 Min. Nachm.; — nach Lemberg 10 Uhr 30 Min. Vorm. 8 Uhr 40 Min. Abends; — nach Wlitzka 11 Uhr Vormittags.  
von Wien nach Krafau 7 Uhr 15 Min. Früh, 8 Uhr 30 Min. Abends.  
von Döran nach Krafau 11 Uhr Vormittags.  
von Lemberg nach Krafau 5 Uhr 20 Min. Abends und 5 Uhr 10 Min. Morgens.

Ankunft  
in Krafau von Wien 9 Uhr 45 Min. Früh, 7 Uhr 45 Min. Abends; — von Breslau 9 Uhr 45 Min. Früh, 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Warschau 9 Uhr 45 Min. Früh; — von Döran über Oderberg nach Preußen 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Lemberg 6 Uhr 15 Min. Früh, 2 Uhr 54 Min. Nachm.; — von Wlitzka 6 Uhr 20 Min. Abends.

Abgang  
von Krafau nach Wien 7 Uhr Früh, 3 Uhr 30 Min. Nachm. — nach Breslau, nach Döran und über Oderberg nach Preußen und nach Warschau 8 Uhr Vormittags; — nach und bis Granica (über Nacht) 3 Uhr 30 Min. Nachm.; — nach Lemberg 10 Uhr 30 Min. Vorm. 8 Uhr 40 Min. Abends; — nach Wlitzka 11 Uhr Vormittags.  
von Wien nach Krafau 7 Uhr 15 Min. Früh, 8 Uhr 30 Min. Abends.  
von Döran nach Krafau 11 Uhr Vormittags.  
von Lemberg nach Krafau 5 Uhr 20 Min. Abends und 5 Uhr 10 Min. Morgens.

Ankunft  
in Krafau von Wien 9 Uhr 45 Min. Früh, 7 Uhr 45 Min. Abends; — von Breslau 9 Uhr 45 Min. Früh, 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Warschau 9 Uhr 45 Min. Früh; — von Döran über Oderberg nach Preußen 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Lemberg 6 Uhr 15 Min. Früh, 2 Uhr 54 Min. Nachm.; — von Wlitzka 6 Uhr 20 Min. Abends.

Abgang  
von Krafau nach Wien 7 Uhr Früh, 3 Uhr 30 Min. Nachm. — nach Breslau, nach Döran und über Oderberg nach Preußen und nach Warschau 8 Uhr Vormittags; — nach und bis Granica (über Nacht) 3 Uhr 30 Min. Nachm.; — nach Lemberg 10 Uhr 30 Min. Vorm. 8 Uhr 40 Min. Abends; — nach Wlitzka 11 Uhr Vormittags.  
von Wien nach Krafau 7 Uhr 15 Min. Früh, 8 Uhr 30 Min. Abends.  
von Döran nach Krafau 11 Uhr Vormittags.  
von Lemberg nach Krafau 5 Uhr 20 Min. Abends und 5 Uhr 10 Min. Morgens.

Ankunft  
in Krafau von Wien 9 Uhr 45 Min. Früh, 7 Uhr 45 Min. Abends; — von Breslau 9 Uhr 45 Min. Früh, 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Warschau 9 Uhr 45 Min. Früh; — von Döran über Oderberg nach Preußen 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Lemberg 6 Uhr 15 Min. Früh, 2 Uhr 54 Min. Nachm.; — von Wlitzka 6 Uhr 20 Min. Abends.

Abgang  
von Krafau nach Wien 7 Uhr Früh, 3 Uhr 30 Min. Nachm. — nach Breslau, nach Döran und über Oderberg nach Preußen und nach Warschau 8 Uhr Vormittags; — nach und bis Granica (über Nacht) 3 Uhr 30 Min. Nachm.; — nach Lemberg 10 Uhr 30 Min. Vorm. 8 Uhr 40 Min. Abends; — nach Wlitzka 11 Uhr Vormittags.  
von Wien nach Krafau 7 Uhr 15 Min. Früh, 8 Uhr 30 Min. Abends.  
von Döran nach Krafau 11 Uhr Vormittags.  
von Lemberg nach Krafau 5 Uhr 20 Min. Abends und 5 Uhr 10 Min. Morgens.

Ankunft  
in Krafau von Wien 9 Uhr 45 Min. Früh, 7 Uhr 45 Min. Abends; — von Breslau 9 Uhr 45 Min. Früh, 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Warschau 9 Uhr 45 Min. Früh; — von Döran über Oderberg nach Preußen 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Lemberg 6 Uhr 15 Min. Früh, 2 Uhr 54 Min. Nachm.; — von Wlitzka 6 Uhr 20 Min. Abends.

Abgang  
von Krafau nach Wien 7 Uhr Früh, 3 Uhr 30 Min. Nachm. — nach Breslau, nach Döran und über Oderberg nach Preußen und nach Warschau 8 Uhr Vormittags; — nach und bis Granica (über Nacht) 3 Uhr 30 Min. Nachm.; — nach Lemberg 10 Uhr 30 Min. Vorm. 8 Uhr 40 Min. Abends; — nach Wlitzka 11 Uhr Vormittags.  
von Wien nach Krafau 7 Uhr 15 Min. Früh, 8 Uhr 30 Min. Abends.  
von Döran nach Krafau 11 Uhr Vormittags.  
von Lemberg nach Krafau 5 Uhr 20 Min. Abends und 5 Uhr 10 Min. Morgens.

Ankunft  
in Krafau von Wien 9 Uhr 45 Min. Früh, 7 Uhr 45 Min. Abends; — von Breslau 9 Uhr 45 Min. Früh, 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Warschau 9 Uhr 45 Min. Früh; — von Döran über Oderberg nach Preußen 5 Uhr 27 Min. Abends; — von Lemberg 6 Uhr 15 Min. Früh, 2 Uhr 54 Min. Nachm.; — von Wlitzka 6 Uhr 20 Min. Abends.

Abgang  
von Krafau nach Wien 7 Uhr Früh, 3 Uhr 30 Min. Nachm. — nach Breslau, nach Döran und über Oderberg nach Preußen und nach Warschau 8 Uhr Vormittags; — nach und bis Granica (über Nacht) 3 Uhr 30 Min. Nachm.; — nach Lemberg 10 Uhr 30 Min. Vorm. 8 Uhr 40 Min. Abends; — nach Wlitzka